

BUKU NA KUSAMBELA

[SHORTENED PRAYER BOOK IN THE BANGALA
LANGUAGE]

LONDON
SOCIETY FOR PROMOTING
CHRISTIAN KNOWLEDGE

1962

LISAMBO NA TONGO

SOKO motu mabe apasi, atiki mabe oyo ye asirasali, asali kula malamau alima, ye abikisa molimo na ye kubikisa.—*Yezek.* 18. 27.

Ngai abimisi kula mabe na ngai, kula mabe na ngai azi na libosu na ngai mikolo nyoso.—*Lembo* 51. 3.

Abumbi misu na yo pai na kusala mabe na ngai, alunguli mabe na ngai na konzi.—*Lembo* 51. 9.

Apasuli motima, na bino, ngombe na bino te, apasi pai na Yekoba Nzambe na yo; zambi ye azi na neema, na ngolu likula, asuani noke te, na motima malamau mingi, azi na mawa zambi na kula mabe.—*Yoele* 2. 13.

Apasi motima, zambi bokonzi na lora azali penepene.—*Mat.* 3. 2.

Ngai alungula, akenda pai na baba na ngai, aluba na ye, Baba, ngai asirasali mabe pai na lora, na misu na yo likula, akuki na ngai gutu te yo abingi ngai gutu mototo na yo.—*Luka* 15. 8.

Soko bisu alubi kula mabe azi na bisu te, bisu akusi motima na bisu, na sima kula solo azi na sopo na bisu te. Soko bisu abimisi kula mabe na bisu, ye azi motu na solosolo, na alima likula, boyo ye abungi kula mabe na bisu, asukuri bisu na kula abirika nyoso.—1 *Yoane* 1. 8, 9.

BANDEKO, Buku na Nzambe amenisi bisu, bisu abimisa kula mabe na bisu nyoso na misu na Nzambe, Baba na bisu, abumbi bo te na misu na ye, bisu aluba bo na motima malamau, malili, boyo Nzambe aibi abungi bo zambi na motima malamau na ye. Sasaipi bisu azi awa zambi na

kupisa ye merisi zambi na kula malamau ye asirapisi bisu, zambi na kusala lembo na ye, zambi na kuoka monoko na ye, zambi na kukonga ye zambi na biroko oyo nyoso molimo na bisu alingi, na nzoto pilamoko. Zambi na kula oyo ngai abingi bino nyoso azi awa, abia sikamoko na ngai pai na kiti na Nzambe, alubi na sima na ngai ;

BABA nyoso makasi, bisu asirapasi, asiratiki njela na yo, pilamoko kandolo asirabungi njela. Bisu asiratambuli na sima na nzala na bisu ; Bisu asirasali mabe, asiratiki toli na yo bipuru. Bisu asiragini kusala malamau ; bisu asirasali kula oyo akuki te na kusala ; malamau azi na bisu soko muke te. Kulamoko, Nzambe, abungi mabe na bisu ; Nzambe, alunguli batu na kubimisa mabe na bo. Abikisi batu na kupasa motima na bo ; pilamoko yo asiralubi na monoko na Yesu Kristo, Mokoto na bisu. Asalisi bisu, Baba malamau, zambi na kombo na Yesu, na kusala kula malamau mikolo nyoso azi kubia, Zambi na kembo na kombo na yo. Amina.

NZAMBE, abungi mabe na bisu, batu na kundimela yo, atikalisi bisu bi ; boyo bisu akamata kusukura na kula mabe nyoso, aibi asali kula na yo na motima bi ; zambi na Yesu Kristo, Mokoto na bisu. Amina.

NZAMBE nyoso makasi, Baba na Yesu Kristo Mokoto na bisu, alingi te kukufa na motu mabe, kulamoko alingi ye apasi, atiki mabe na ye, abiki kubika ; ye asirapisi toli zambi na basala na ye, alubi bo amenisi batu na ye oyo asirapasi motima kulungula na kula mabe na bo. Ye azi kubunga, azi kulungula kula mabe na batu nyoso na kupasa motima na solosolo, na kundima sambo

na ye. Zambi na oyo atiki bisu akongi ye na kupisa bisu kupasa solo, na kupisa bisu Molimo na ye Bipuru likula ; na sima kula oyo bisu asali sasaipi aibi akumi malamau na misu na ye ; na sima kula na bisu mikolo nyoso aibi atikali bipuru malamau ; na sima mikolo ndeli bisu aibi akumi na kusika na ye mikolo na mikolo ; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. Amina.

BABA na bisu na lora, Apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo. Apisi batu kusala kula na yo na mokili pilamoko na lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela na kumika te, kulamoko abikisi bisu na kula mabe ; Zambi bokonzi azi na yo, na makasi, na kembo, na mikolo na mikolo. Amina.

Mokonzi, afunguli monoko na bisu.

Kundima. Na sima monoko na bisu asifa yo.

Nzambe, abikisi bisu noki.

Kundima. Mokonzi, asalisi bisu noki.

Batu nyoso kusemama na likolo, Mosambelisa aluba,

Kembo atikali pai na Baba na Mototo na Molimo Bipuru :

Kundima. Pilamoko azalaki na libosu, azi sasaipi, azala mikolo na mikolo. Amina.

Mosambelisa. Apisi Mokonzi ilisa.

Kundima. Bisu apisa Kombo na Mokonzi ilisa.

VENITE. Lembo 95.

ABIA, tasala lembo zambi na Yekoba ; tasika mingi zambi na makasi na kubika na bisu.

Tabia na misu na ye na merisi : tamenisa kusika na bisu zambi na ye na lembo.

Zambi Yekoba azi Nzambe mokuru: ye azi Mokonzi mokuru aliki banzambe nyoso.

Basongo nyoso na nyele azi na maboko na ye: makasi na balibogu azi na ye likula.

Mai tikpo azi na ye, ye asirajalisi bo: maboko na ye atandaki nyele.

Abia, tasambela, tapia na nyele: tagumbisa digba libosu na Yekoba Mojalisa na bisu.

Zambi ye azi Yekoba Nzambe na bisu: bisu azi batu oyo ye alilisi. Bisu kandolo na maboko na ye.

Lelo soko bino aoka monoko na ye, asali motima na bino makasi te: pilamoko na kukaba na mikolo na kumika na sika mbumi;

Sika bababa na bino amikaki ngai: akabaki ngai, amenaki kusala na ngai.

Gara mituku mini motinda oyo azalaki kunyokela ngai, ngai alubaki: Oyo azi batu motima na bo asirapasi, bo aibaki njela na ngai te.

Ngai ajungaki bo na kangu na ngai; Bo aingela na kulala na ngai te.

Kembo atikali pai na Baba na Mototo na Molimo Bipuru;

Pilamoko azalaki na libosu, azi sasaipi, azala mikolo na mikolo. Amina.

BENEDICTUS. Luka 1. 68.

BENEDITU azi na Mokonzi Nzambe na Yisraele, zambi ye asirakumi pai na motinda na ye, asirabikisi bango,

Asirabimisi pua na bisu banga na kubikisa katikati na ingeli na mokobi na ye Daudi,

Pilamoko ye alubaki na monoko na banebi bipuru na ye, oyo asirakumi sima na kujalisa na mokili;

Kubikisa bisu na batu na kubunda na bisu, na maboko na bayina nyoso na bisu likula;

Pua na kupisa ngolu na bababa na bisu, na kubanza likilimba bipuru na ye,

Mobeli silika ye akataki pai na Abarama baba na bisu,

Kuluba ye abikisa bisu na maboko na bayina na bisu, boyo bisu asala mosala na ye na kubanga te,

Kutambula bamikolo nyoso na bisu bipuru na alima na misu na ye.

Na sima, solo, yo mototo, bo abinga yo Nebi na Motu na Likolo na nyoso; zambi yo atambula liboso na misu na Mokonzi pua na kusukura banjela na ye;

Pua na kuibisa motinda na ye kubikisa, mobeli kubanga na kulamabe na bo,

Zambi na sopo malamau na ngolu na Nzambe na bisu; boyo tongo, kubima na likolo, abaka pua na bisu,

Kupisa tala na batu kutikala na butu, na molili na kukufa; zambi na kutambulisa magoro na bisu na njela na kula bi.

Kembo atikali pai na Baba na Mototo na Molimo Bipuru;

Pilamoko azalaki na libosu, azi sasaipi, azala mikolo na mikolo. Amina.

JUBILATE DEO. Lembo 100.

ASIKI zambi na Yekoba, banyeli nyoso: asali kula na ye na kusika, abia na misu na ye na lembo.

Aibi Yekoba azi Nzambe: ye motu azalisi bisu, bisu te; bisu azi batu na ye, kandolo na uma na ye.

Akamati njela na bino pai na zeriba na ye na merisi, aingeli na ndako na ye na kusufa: apisi ye merisi, atambulisi kombo na ye.

Zambi Yekoba azi na neema, ngolu na ye asira te: kulasolo na ye akuma na libuta nyoso.

Kembo atikali pai na Baba, na Mototo, na Molimo Bipuru ;

Pilamoko azalaki na libosu, azi sasaipi, azala mikolo na mikolo. *Amina.*

NGAI andimeli Nzambe Baba nyoso makasi, Mojalisa na lora na nyeli pilamoko :

Ngai andimeli Yesu Kristo Mototo na ye bobele Mokoto na bisu, Mukali Maria abutaki ye pamba zambi na Molimo Bipuru, Ye alilaki mawa na maboko na Pontio Pilato, Asirakangi na krusi, akufaki, alalaki na libadu, Ye akendaki na sika na bakufa ; Mikolo misato ye alungulaki gutu na kukufa, Ye akendaki na lora, Ye azi kutikala na maboko ruata na Nzambe Baba nyoso makasi ; Ye abia kuna zambi na kukata ngbanga na batu oyo asirakufi na batu azi kuanza.

Ngai andimeli Molimo Bipuru ; Kanisa Bipuru Katolika ; Kusangana na batu na Nzambe ; Kubunga na kula mabe ; Kulungula gutu na nzoto, Kubika na mikolo na mikolo. *Amina.*

Nzambe atikali sikamoko na bino.

Kundima. Sikamoko na molimo na yo pilamoko.

Tasambela.

Mokonzi, apisi bisu ngolu.

Kristo, apisi bisu ngolu.

Mokonzi, apisi bisu ngolu.

BABA na bisu na lora, Apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo ; Apisi batu kusala kula na yo, na mokili pilamoko na lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela na kumika te, Kulamoko abikisi bisu na kula mabe. *Amina.*

Mokonzi, amenisi bisu ngolu na yo.

Kundima. Apisa bisu kubika na yo.

Nzambe, abikisi Batala na bisu.

Kundima. Aoki bisu, sika bisu asambeli yo.

Apisi bamokobi na yo motima alima.

Kundima. Apisi batu na yo kusika.

Mokonzi, abikisi batu na yo.

Kundima. Apisi bamototo na yo beneditu.

Atikalisi sika bi na mikolo na bisu, Mokonzi.

Kundima. Zambi batu mosusu azi te na kubunda zambi na bisu, moko yo, Nzambe.

Nzambe, asukuri motima na bisu.

Kundima. Alunguli Molimo Bipuru na yo na sopo na motima na bisu te.

LISAMBO ZAMBI NA KULA BI.

NZAMBE, yo apisi kula bi, yo alingi batu aibani ; kubika na mikolo na mikolo azi zambi na kuiba yo ; batu na kusala kula na yo azi mokobi te ; Atali bisu batu na yo, sika tumba azi ; na sima bisu abanga te makasi na batu, zambi yo azi kutala bisu, zambi na makasi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

LISAMBO ZAMBI NA NEEMA.

NZAMBE, Baba na bisu na lora, yo azi na makasi nyoso, yo akufi te ; Yo asirakumisi bisu na mikolo oyo ; asinziri bisu lelo na makasi na yo ; asalisi bisu boyo bisu api na kula mabe te, kukufa akamata bisu te pilamoko ; Apisi bisu njela malamau na kusala na bisu nyoso, boyo bisu asala muni nyoso kula malamau na misu na yo ; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

LISAMBO NA KRISOSTOMA.

NZAMBE nyoso makasi, yo asirasanganisi bisu awa zambi na kukonga yo zambi na kula oyo bisu alingi. Yo asiralubi soko batu mibali, soko

misato, azi sikamoko zambi na kombo na yo, yo andimela kusambela na bo. Asali bisu boyo sasaipi, Nzambe, pilamoko azi malamumu zambi na bisu; Apisi bisu sasaipi awa kuiba kula na yo, na sima gutu na lora kubika mikolo na mikolo. *Amina.*

2 Bakor 13.

NEEEMA na Mokonzi na bisu Yesu Kristu; Kulinga na Nzambe, na kuibana na Molimo Bipuru, atikali na bisu nyoso mikolo na mikolo. *Amina.*

LISAMBO NA GOROGORO

SOKO motu mabe apasi, atiki mabe oyo ye asirasali, asali kula malamumu alima, ye abikisa molimo na ye kubikisa. *Yezek. 18. 27.*

Ngai abimisi kula mabe na ngai, kula mabe na ngai azi na libosu na ngai mikolo nyoso. *Lembo 51. 3.*

Abumbi misu na yo pai na kula mabe na ngai, alunguli mabe na ngai na konzi. *Lembo 51. 9.*

Apasuli motima na bino, ngombe na bino te, apasi pai na Yekoba Nzambe na yo; zambi ye azi na neema, na ngolu likula, asuani noke te, na motima malamumu mingi, azi na mawa zambi na kula mabe. *Yoele 2. 13.*

Apasi motima zambi bokonzi na lora azali penepene. *Mat. 3. 2.*

Ngai alungula, akenda pai na baba na ngai, aluba na ye, Baba, ngai asirasali mabe pai na lora, na misu na yo likula, akuki na ngai gutu te yo abingi ngai gutu mototo na yo. *Luka 15. 8.*

Soko bisu alubi kula mabe azi na bisu te, bisu akusi motima na bisu na sima kula solo azi na sopo na bisu te. Soko bisu abimisi kula mabe na bisu, ye azi motu na solosolo, na alima likula, boyo ye abungi kula mabe na bisu, asukuri bisu na kula abirika nyoso. *1 Yoane 1. 8, 9.*

BANDEKO, Buku na Nzambe amenisi bisu, bisu abimisa kula mabe na bisu nyoso na misu na Nzambe, Baba na bisu, abumbi bo te na misu na ye, bisu aluba bo na motima malamumu, malili, boyo Nzambe aibi abungi bo zambi na motima malamumu na ye. Sasaipi bisu azi awa zambi na kupisa ye merisi zambi na kula malamumu ye asirapisi bisu, zambi na kusala lembo na ye, zambi na kuoka monoko na ye, zambi na kukonga ye zambi na biroko oyo nyoso molimo na bisu alingi, nzoto pilamoko. Zambi na kula oyo ngai abingi bino nyoso azi awa, abia sikamoko na ngai pai na kiti na Nzambe, alubi na sima na ngai;

BABA nyoso makasi, bisu asirapasi, asiratiki njela na yo, pilamoko kandolo asirabungi njela. Bisu asiratambuli na sima na nzala na bisu; Bisu asirasali mabe, asiratiki toli na yo bipuru. Bisu asiragini kusala malamumu; bisu asirasali kula oyo akuki te na kusala; malamumu azi na bisu soko muke te, Kulamoko, Nzambe, abungi mabe na bisu; Nzambe, alunguli batu na kubimisa mabe na bo. Abikisi batu na kupasa motima na bo; pilamoko yo asiralubi na monoko na Yesu Kristo, Mokoto na bisu. Asalisi bisu, Baba malamumu, zambi na kombo na Yesu, na kusala kula malamumu mikolo nyoso azi kubia, Zambi na kembo na kombo na yo. *Amina.*

NZAMBE, abungi mabe na bisu, batu na kundimela yo, atikalisi bisu bi; boyo bisu akamata kusukura na kula mabe nyoso, aibi asali kula

na yo na motima bi; zambi na Yesu Kristo, Mokoto na bisu. *Amina.*

NZAMBE nyoso makasi, Baba na Yesu Kristo Mokoto na bisu, alingi te kukufa na motu mabe, kulamoko alingi ye apasi, atiki mabe na ye, abiki kubika; ye asirapisi toli zambi na basala na ye, alubi bo amenisi batu na ye oyo asirapasi motima kulungula na kula mabe na bo. Ye azi kubunga, azi kulungula kula mabe na batu nyoso na kupasa motima na solosolo, na kundima sambo na ye. Zambi na oyo atiki bisu akongi ye na kupisa bisu kupasa solo, na kupisa bisu Molimo na ye Bipuru likula; na sima kula oyo bisu asali sasaipi aibi akumi malamau na misu na ye; na sima kula na bisu mikolo nyoso aibi atikali bipuru malamau; na sima mikolo ndeli bisu aibi akumi na kusika na ye mikolo na mikolo; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

BABA na bisu na lora, Apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo. Apisi batu kusala kula na yo na mokili pilamoko na lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela na kumika te, kulamoko abikisi bisu na kula mabe; Zambi bokonzi azi na yo, na makasi, na kembo, na mikolo na mikolo. *Amina.*

Mokonzi, afunguli monoko na bisu.

Kundima. Na sima monoko na bisu asifa yo.

Nzambe, abikisi bisu noki.

Kundima. Mokonzi, asalisi bisu noki.

Batu nyoso kusemama na likolo, Mosambelisa aluba,

Kembo atikali pai na Baba na Mototo na Molimo Bipuru:

Kundima. Pilamoko azalaki na libosu, azi sasaipi, azala mikolo na mikolo. *Amina.*

Mosambelisa. Apisi Mokonzi ilisa.

Kundima. Bisu apisa Kombo na Mokonzi ilisa.

MAGNIFICAT. Luka 1.

MOTIMA na ngai azi kusifa Mokonzi; molimo na ngai asirasiki na Nzambe Mobikisa na ngai. Zambi Ye asiratali: kula pamba na mokobi na Ye.

Zambi, atali, sima na lelo: batu na ndeli nyoso aluba na ngai azi mukali na beneditu.

Zambi Motu makasi asirasali ngai kula mokuru: na sima kombo na Ye azali bipuru.

Na sima ngolu na Ye azi kutikala gara na gara: likolo na batu na kubanga Ye.

Ye asirabimisi makasi na maboko na ye: ye asirapanzanisi batu na mutu makuru na sopo na kubanza na motima na bo.

Ye asiralunguli batu kibambi na kiti na bo: na sima asirati batu pamba na likolo.

Ye asiratumisi batu na nzala, kupisa bango biroko malamau: na sima batu na mosolo ye asirafukusi pamba.

Ye asirasalisi mokobi na ye Yisraele, boyo ye akuki kubanza ngolu: pilamoko ye alubaki na bababa na bisu pai na Abarama na ingeli na ye na mikolo na mikolo.

Kembo atikali pai na Baba, na Mototo, na Molimo Bipuru;

Pilamoko azalaki na libosu, azi sasaipi, azala mikolo na mikolo. *Amina.*

NUNC DIMITTIS. Luka 2. 29.

MOKONZI, apisi sasaipi mokobi na yo njela na motima bi: pilamoko yo alubaki.

Zambi misu na ngai asiramani: kubikisa na yo,

Yo asiratandi : libosu na misu na batu nyoso ;
Tala pua na kutalisa bamotinda : na kemo pua
na motinda na yo Yisraele.

Kembo atikali pai na Baba, na Mototo, na Molimo Bipuru ;

Pilamoko azalaki na libosu, azi sasaipi, azala mikolo na mikolo. Amina.

DEUS MISEREATUR. Lembo 67.

NZAMBE apisi bisu ngolu, apisi bisu beneditu :
atiki misu na ye apiri pai na bisu, apisi bisu
ngolu.

Boyo batu na nyele aiba njela na yo : bamotinda nyoso aiba kubikisa na yo.

Atiki batu asiki yo Nzambe ; boyo, atiki batu nyoso asifi yo.

Atiki bamotinda asiki na motima na bo ; zambi yo ajuja batu alima, akonga bamotinda na mokili.

Atiki batu asifi yo, Nzambe ; boyo atiki batu nyoso asifi yo.

Na sima nyeli abuta mbuma na ye : na sima Nzambe, Nzambe na bisu, apisa bisu beneditu na ye.

Nzambe apisa bisu beneditu : na sima, basungu na mokili abanga ye.

Kembo atikali pai na Baba, na Mototo, na Molimo Bipuru ;

Pilamoko azalaki na libosu, azi sasaipi, azala mikolo na mikolo. Amina.

NGAI andimeli Nzambe Baba nyoso makasi,
Mojalisa na lora na nyeli pilamoko :

Ngai andimeli Yesu Kristo Mototo na ye bobele Mokoto na bisu, Mukali Maria abutaki ye pamba zambi na Molimo Bipuru, Ye alilaki mawa na maboko na Pontio Pilato, Asirakangi na krusi,

akufaki, alalaki na libadu, Ye akendaki na sika na bakufa ; Mikolo misato ye alungulaki gutu na kukufa, Ye akendaki na lora, Ye azi kutikala na maboko ruata na Nzambe Baba nyoso makasi ; Ye abia kuna zambi na kukata ngbanga na batu oyo asirakufi na batu azi kuanza.

Ngai andimeli Molimo Bipuru ; Kanisa Bipuru Katolika ; Kusangana na batu na Nzambe ; Kubunga na kula mabe ; Kulungula gutu na nzoto, Kubika na mikolo na mikolo. Amina.

Nzambe atikali sikamoko na bino.

Kundima. Sikamoko na molimo na yo pilamoko.

Tasambela.

Mokonzi, apisi bisu ngolu.

Kristo, apisi bisu ngolu.

Mokonzi, apisi bisu ngolu.

BABA na bisu na lora, Apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo. Apisi batu kusala kula na yo, na mokili pilamoko na lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela an kumika te, kulamoko abikisi bisu na kula mabe. Amina.

Mokonzi, amenisi bisu ngolu na yo.

Kundima. Apisi bisu kubika na yo.

Nzambe, abikisi Batala na bisu.

Kundima. Aoki bisu, sika bisu asambeli yo.

Apisi bamokobi na yo motima alima.

Kundima. Apisi batu na yo kusika.

Mokonzi, abikisi batu na yo.

Kundima. Apisi bamototo na beneditu.

Atikalisi sika bi na mikolo na bisu, Mokonzi.

Kundima. Zambi batu mosusu azi te na kubunda zambi na bisu, moko yo, Nzambe.

Nzambe, asukuri motima na bisu.

Kundima. Alunguli Molimo Bipuru na yo na sopo na motima na bisu te.

NZAMBE, nzala bipuru nyoso, kubanza malamuni nyoso, kusala alima nyoso abimi na pai na yo; apisi batu na yo kula bi oyo mokili akuki kupisa te; boyo motima na bisu aibi akangani na toli na yo; gutu bisu aibi atikali malamuni na kula bi mikolo nyoso na kubanga te bayina na bisu, zambi yo azi kusinzira bisu; zambi na Yesu Kristo, Mobikisa na bisu. *Amina.*

APIRI pai na bisu na butu, Nzambe, bisu akongi yo; asinziri bisu na kula mabe nyoso na butu oyo; zambi na kulinga na Yesu Kristo, Mototo na yo, Mobikisa na bisu. *Amina.*

NZAMBE nyoso makasi, yo asirasanganisi bisu awa, zambi na kukonga yo zambi na kula oyo bisu alingi. Yo asiralubi soko batu mibali soko misato azi sikamoko zambi na kombo na yo, yo andimela kusambela na bo. Asali bisu boyo sasaipi, Nzambe, pilamoko azi malamuni zambi na bisu; apisi bisu sasaipi awa kuiba kula na yo, na sima gutu na lora kubika na mikolo na mikolo. *Amina.*

2 Bakor. 13.

NEEMA na Mokonzi na bisu Yesu Kristo, kulinga na Nzambe, na kuibana na Molimo Bipuru atikali na bisu nyoso mikolo na mikolo. *Amina.*

KUSAMBELA GUDI NA KUPISA NA MERISI

LISAMBO ZAMBI NA SUDAN

NZAMBE nyoso makasi, na mayeli nyoso, bisu akongi yo na kumena na ngolu nyeli na bisu na Sudan. Asalisi batu nyoso oyo asirapisi na libosu na bisu, boyo bo akabi kula malamuni zambi na batu nyoso oyo azi na sima na bo. Asalisi Mudiri Makuru, na Mudiri nyoso na Disi nyoso, na batu nyoso na Miri. Amenisi motima na bo, boyo kula na yo atikala na libosu, ngbanga na batu akata malamuni. Apisi nyeli na bisu atikali bi, boyo batu aibi akamati biroko na nyeli, na sima kembo na yo akuma makuru na sopo na motima na batu; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

LISAMBO ZAMBI NA BAMOKOTO

NZAMBE makasi Baba na bisu, bisu akongi yo zambi na Bamokoto na batu nyoso na libosu na bisu. Apisi bo makasi na kutikalisa batu nyoso bi; apisi batu nyoso motima malamau zambi na kusala monoko na mokoto na bo, Apasi motima na batu nyoso zambi na kukaba monoko na yo; zambi na Yesu Kristo, Mokoto na bisu. *Amina.*

LISAMBO ZAMBI NA BATU NA KUBIRA

YESU Kristo Mobikisa na bisu, sika yo azalaki na nyele, yo azi kutambula, azi kufunisa batu na kubira. Bisu akongi yo sasaipi ameni malamau batu na kubira. Apasi motima na bo pai na yo; Abungi kula mabe nyoso bo asirasali; afunisi nzoto na bo; zambi na kombo na yo. *Amina.*

LISAMBO ZAMBI NA MBURA

NZAMBE Baba na bisu na lora, yo asiralubi yo apisa batu oyo nyoso na kukaba bokonzi na yo na kula malamau na ye, biroko oyo nyoso bo alingi zambi na nzoto na bo; Bisu akongi yo, na mawa na bisu oyo, na kutuma bisu mbura malamau, boyo bisu aibi akamati mbuma na nyeli, boyo bisu aibi abiki, na sima bisu aibi apisi yo kembo; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

LISAMBO NA LEMBO

NZAMBE, yo asirazalisi monoko na batu zambi na kupisa yo merisi, yo asirazalisi motima na batu zambi na kulinga yo, atumisi motima na bisu na kulinga na yo, boyo bisu aibi apisi yo merisi malamau na monoko na bisu, zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

LISAMBO ZAMBI NA KULUNGULA NA KULA MABE

NZAMBE, yo azi Nzambe na ngolu na kubunga mabe na batu; aoki kusambela na bisu; kula mabe na bisu asirakangi bisu pilamoko na mayolo, kulamoko zambi na ngolu na kulinga na yo, alunguli bisu; zambi na kembo na Yesu Kristo, Mosambela na bisu, Mosumba na bisu. *Amina.*

NZAMBE nyoso makasi, yo akufa te, yo ayini biroko moko te na oyo yo asirajalisi, yo abungi mabe na batu oyo nyoso asirapasi motima; Ajalisi motima na sasaipi na sopo na bisu, apasi bo malamau, boyo bisu aibi agami mabe na bisu solo, aibi alubi mawa na bisu, aibi akamati kubunga na bo na maboko na yo, Nzambe na ngolu; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

LISAMBO ZAMBI NA KUTANGA NA BIBLIA

NZAMBE yo asirapisi batu na kunyata Buku na yo, boyo bisu aiba kula na yo; Apisi bisu, boyo bisu aibi aoki, atangi, abanzi, aibi, akamati ye na motima na bisu, boyo zambi na makasi na monoko na yo bisu aibi akamati, akangani na kubika na mikolo na mikolo oyo yo asirapisi bisu zambi na Yesu Kristo Mobikisa na bisu. *Amina.*

MERISI ZAMBI NA KULA NYOSO

NZAMBE nyoso makasi, Baba na ngolu, bisu bamokobi mabe na yo apisi yo merisi na motima na bisu nyoso zambi na kulinga malamau na yo pai na bisu, na batu nyoso gutu. Bisu apisi yo merisi zambi na kujalisa na bisu, zambi na kutala yo asiratali bisu, zambi na kula malamau oyo yo asirapisi bisu; kulamoko aliki nyoso bisu apisi yo merisi zambi na kulinga makuru na yo, zambi yo

asirasumbi mokili nyoso zambi na kukufa na Yesu Kristo Mokoto na bisu ; gutu zambi na banjela na neema, zambi na kembo oyo azi na libosu na bisu. Bisu akongi yo na kupisa bisu kubanza malamuru ngolu na yo nyoso oyo yo asirapisi bisu, boyo motima na bisu aibi atikali na merisi solosolo, boyo bisu amenisi kembo na yo na kusala na bisu nyoso, na monoko na bisu moko te ; boyo bisu aibi apisi nzoto na bisu zambi na kusala na yo, aibi atambuli na libosu na misu na yo na kula malamuru bipuru mikolo nyoso na bisu ; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu, Kembo na ye, sikamoko na yo na Molimo Bipuru, atikala mikolo na mikolo. *Amina.*

MERISI ZAMBI NA MBURA

NZAMBE Baba na bisu na lora, yo azi kupisa mbura na kupika na nyeli zambi na kulinga makuru na yo, boyo ye aibi abuti mbura zambi na batu ; Bisu apisi yo merisi mingi, zambi yo asiralingi kupisa bisu mbura gutu zambi na mawa na bisu, zambi na kufunisa nyeli na bisu sika ye asirakaoki, zambi na kugamela bisu, bamokobi mabe na yo, gutu zambi na kembo na Kombo na yo bipuru ; zambi na ngolu na yo na maboko na na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

BENEDITU

NZAMBE atikali sikamoko na bisu, atambuli na pembeni na bisu, akamati bisu malamuru na maboko na yo, lelo, na mikolo na mikolo. *Amina.*

BALISAMBO NA BAMIKOLO
MAKURU

¶ *Mosambelisa atanga oyo na libosu na Kundima na Kuibana Bipuru. Na sima ye atanga Mokanda, aluba, Mokanda asiranyati na sapita—na—akamati na versi—. Soko Mokanda asiri, ye aluba, Oyo kusira na Mokanda. Na sima ye atanga Sambo Malamuru (batu nyoso kusemama na likolo), aluba, Sambo Malamuru asiranyati na sapita—na—akamati na versi—.*

YINGA NA AVENTO

NZAMBE nyoso makasi, apisi bisu neema, boyo bisu akuki atupi kusala na butu, aibi alati ngombe na muni, sasaipi sika bisu azi awa, na sika oyo Mototo na yo Yesu Kristo akumaki pila-moko motu pamba na kumena bisu awa ; boyo na mikolo na sungu, soko ye akuma gutu na lipombo na ye makuru zambi na kujaja batu bikufa na oyo azi kuanza, bisu aibi alunguli zambi na kubika na mikolo na mikolo ; zambi na kula na ye oyo azali sikamoko na yo na Molimo Bipuru, azi kukonza mikolo na mikolo. *Amina.*

Mokanda. Baroma 13. 18.

Sambo Malamuru. Mat. 21. 1.

MIKOLO NA KRISTOMASI

NZAMBE nyoso makasi, yo asirapisi bisu Mototo na yo bobele, boyo ye aibi akamati nzoto na bisu, mukali pamba bipuru aibi abuti ye ; apisi bisu, batu oyo asirakamati kubuta gutu, asirakumi bamototo na yo zambi na neema na yo, boyo bisu aibi akumi mikolo nyoso batu na sasaipi zambi na

Molimo Bipuru na yo ; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu, ye azali sikamoko na yo na Molimo Bipuru, azi kukonza Nzambe moko, mikolo na mikolo. *Amina.*

M. Baebere 1. 1.

S. Yoane 1. 1.

MIKOLO NA EPIFANI

NZAMBE, yo apisaki kelikulu na kupira zambi na kubimisa Mototo na yo hobebe na misu na bapakano ; Apisi bisu ngolu na yo, boyo bisu, batu na kuiba yo sasaipi zambi na kundima, aibi mikolo ndeli asiki zambi na kumena yo na kembo na yo ; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

M. Baefeso 3. 1.

S. Mat. 2. 1.

MIKOLO NA KUKUFA NA KRISTO

NZAMBE nyoso makasi, bisu akongi yo na kumena na ngolu na yo batu na yo oyo, Yesu Kristo asirandimi kupisa na maboko na batu zambi na bo, na kukamata kukufa na krusi zambi na bo gutu, sasaipi ye azali sikamoko na yo na Molimo Bipuru, azi kukonza, Nzambe moko, mikolo na mikolo. *Amina.*

NZAMBE nyoso makasi, Molimo na yo azi kukonza, azi kububisa Kanisa nyoso ; Akamati kusambela na bisu oyo, bisu asambeli na libosu na yo zambi na batu nyoso na Kanisa na yo, boyo batu nyoso, soko nini yo asirabingi bo na kusala, aibi asali kula na yo solosolo pilamoko yo alingi ; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu, Mobikisa na bisu. *Amina.*

NZAMBE na ngolu, yo asirajalisi batu nyoso, yo ayini moko te na oyo yo asirajalisi, yo alingi te motu mabe akufi, yo alingi ye apasi, abiki ; Amen na ngolu Bayuda nyoso, na Bamusulimi nyoso, na batu nyoso na kundima te, na oyo asirabungi njela na kula solo ; amenisi bo, apisi bo motima pete, apisi bo kubanga Monoko na yo ; na sima akumisi bo, Nzambe, na mboka na yo, boyo bo aibi abiki na katikati na Bayisaraele solo-solo, aibi akumi kopanye moko na maboko na sinziri moko, Yesu Kristo Mokoto na bisu, ye azali sikamoko na yo na Molimo Bipuru, azi kukonza, Nzambe moko, mikolo na mikolo. *Amina.*

M. Baebere 10. 1.

S. Yoane 19. 1.

YINGA NA KULUNGULA NA KRISTO

NZAMBE nyoso makasi, zambi na Yesu Kristo Mototo na yo hobebe yo asiraliki kukufa, asirafunguli bisu mwango na kubika na mikolo na mikolo ; bisu akongi yo, zambi yo abanzisi bisu kula malamumu zambi na neema na yo, asalisi bisu mikolo nyoso boyo bisu aibi asirisi kula oyo malamumu ; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu, ye azali na yo na Molimo Bipuru sikamoko, azi kukonza, Nzambe moko, mikolo na mikolo. *Amina.*

M. Bakolosai 3. 1.

S. Yoane 20. 1.

MIKOLO NA KUKENDA NA KRISTO NA LIKOLU

BISU akongi yo, Nzambe nyoso makasi, apisi bisu boyo, pilamoko bisu asirandimi Yesu Kristo Mototo na yo hobebe Mokoto na bisu asirake na lora ; boyo bisu gutu aibi ake kuna na

motima na bisu, na kubanza na bisu, aibi atikali sikamoko na ye mikolo nyoso, ye azali na yo na Molimo Bipuru sikamoko, azi kukonza, Nzambe moko, mikolo na mikolo. *Amina.*

M. Basala 1. 7.

S. Mako 16. 14.

YINGA NA KUBIA NA MOLIMO BIPURU PENTE-KOSTA

NZAMBE, yo amenisaki motima na batu na kundima yo zambi na Molimo Bipuruna yo oyo yo asiratumi zambi na bo ; Asalisi bisu zambi na Molimo Bipuru oyo, boyo bisu aibi ajuji kula nyoso alima, na sima aibi asiki mikolo nyoso zambi na kugamela na ye ; zambi na kula na Kristo Yesu Mobikisa na bisu, ye azali na yo na Molimo Bipuru sikamoko, azi kukonza, Nzambe moko, mikolo na mikolo. *Amina.*

M. Basala 2. 1.

S. Yoane 14. 15.

YINGA NA TRINITY

NZAMBE nyoso makasi, yo akufa te, yo asirapisi bisu batu na yo neema, boyo bisu aibi andimi kumbo na Trinity na mikolo na mikolo, aibi asambeli yo moko Mokonzi Nzambe makasi ; Bisu asambeli yo, atikalisi bisu na kundima oyo, asinziri bisu mikolo nyoso na kula mabe nyoso ; yo azali, azi kukonza, Nzambe moko, mikolo na mikolo. *Amina.*

M. Apokalipsi 4. 1.

S. Yoane 3. 1.

KULA NA KULIA NA MOKOTO NA BISU OYO BO ABINGI KUIBANA BIPURU

¶ *Misa asemama na sopo na Kanisa, ngombe bipuru asiratundi na likolo na ye. Na sima Mosambelisa asemama na pai ruata na Misa, aluba lisambo na Mokoto na bisu, na lisambo oyo na sima na ye likula, batu nyoso kutikala na digba.*

BABA na bisu na lora, Apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo. Apisi batu kusala kula na yo na mokili, pilamoko na lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela na kumika te. Kulamoko abikisi bisu na kula mabe. *Amina.*

NZAMBE nyoso makasi, yo ameni motima nyoso, yo aibi nzala nyoso, akuki te bisu abumbi kula na misu na yo ; Aingelisi Molimo na yo Bipuru na sopo na motima na bisu zambi na kusukura kubanza na bisu ; boyo bisu aibi alingi yo na motima na bisu nyoso, aibi atambulisi kombo na yo malamumu ; zambi na Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambelisa apasi pai na batu, aluba na likolo Toli Jumi nyoso ; batu kutikala na digba akongi na maboko na Nzambe ngolu zambi na mabe na bo na kalakala, na neema zambi na kusala toli oyo na mikolo azi kubia.*

NZAMBE alubaki monoko oyo nyoso, ye alubi ; Ngai azi Yekoba Nzambe na bino : Yo akamata banzambe mosusu na liboso na ngai te.

Batu. Nzambe, abungi mabe na bisu ; apisi bisu motima na kusala toli oyo.

Mosambelisa. Yo akata biroko zambi na yo te, lilimbi na biroko soko na likolo, soko na nyeli na si, soko na maliba na si na nyeli. Yo agumbisa magongo na yo na liboso na bo te, asala kula na bo te; zambi ngai Yekoba Nzambe na yo azi Nzambe na kulinga motima mibali te. Ngai abulisi mabe na bababa na mutu na bamototo na bo, akumi na libuta soko misato, soko mini, na batu na kugina ngai; kulamoko ngai amenisi sopo malamumu na batu kutukutu na kulinga ngai, na kusala toli na ngai.

Batu. Nzambe, abungi mabe na bisu; apisi bisu motima na kusala toli oyo.

Yo akamata kombo na Yekoba Nzambe na yo pamba te; zambi Yekoba alungula na ngbanga te motu na kukamata kombo na ye pamba.

Batu. Nzambe, abungi mabe na bisu; apisi bisu motima na kusala toli oyo.

Abanzi mikolo na sabata na kutika ye bipuru. Mikolo sita yo asala kusala, asala kula na yo nyoso; kulamoko mikolo na saba azi sabata na Yekoba Nzambe na yo. Na mikolo yango yo asala kusala moko te, yo, na mototo na yo molumi na mukali, mokobi na yo molumi na mukali, bagara na yo, na motu gudi na kulala na zeriba na yo; zambi mikolo sita Yekoba ajalisaki likolo na mokili na maliba na tikpo na biroko nyoso na sopo na bo, na sima ye atikalaki na mikolo na saba; boyo Yekoba ayeyaki mikolo na saba, abingaki ye bipuru.

Batu. Nzambe, abungi mabe na bisu; apisi bisu motima na kusala toli oyo.

Abungi baba na yo, na mama na yo; boyo mikolo na yo aibi akumi mingi na nyeli oyo Yekoba Nzambe na yo apisi yo.

Batu. Nzambe, abungi mabe na bisu, apisi bisu motima na kusala toli oyo.

Yo abungula batu te.

Batu. Nzambe, abungi mabe na bisu, apisi bisu motima na kusala toli oyo.

Yo asala pitai te.

Batu. Nzambe, abungi mabe na bisu, apisi bisu motima na kusala toli oyo.

Yo asala moyibi te.

Batu. Nzambe, abungi mabe na bisu, apisi bisu motima na kusala toli oyo.

Yo asungula ndeko na yo na lukuta te.

Batu. Nzambe, abungi mabe na bisu, apisi bisu motima na kusala toli oyo.

Yo asala lukusu na ndako na ndeko na yo te, yo asala lukusu na mwasi na ndeko na yo te, na mokobi na ye te molumi na mukali, na bagara na ye te, na dongi na ye te, na biloko moko te na ndeko na yo.

Batu. Nzambe, abungi mabe na bisu, anyati toli na yo nyoso na sopo na motima na bisu.

Tasambela

NZAMBE nyoso makasi yo akufa te; yo asira-menisi bisu na Monoko na yo bipuru, alubi motima na Bakonzi azi na maboko na yo, na sima yo azi kupasa bo pilamoko azi malamumu na misu na yo. Bisu akongi yo asinziri motima na Bamokoto na Bamokonzi na bisu boyo soko nini bo abanzi soko nini bo alubi, soko nini bo asali, bo aibi akabi kembo na yo mikolo nyoso, aibi akabi kutikalisa batu na yo oyo azi na maboko na bo na mosolo, na kutikala bi, na kula alima: Asali kula oyo, Baba, zambi na kombo na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

NGAi andimeli Nzambe moko Baba na makasi nyoso, Mojalisa na lora na nyeli, Na biroko nyoso na kumena, na kumena te gutu;

Ngai andimeli Mokoto moko Yesu Kristo, Mototo bobele na Nzambe, Baba na ye abutaki ye na libosu na mokili nyoso, Nzambe na sopo na Nzambe, Muni na sopo na Muni, Nzambe pinza na sopo na Nzambe pinza. Asirabuti asirajalisi te, Zambi ye azi moko sikamoko na Baba na ye, Mojalisa na biroko nyoso ; ye alungulaki na lora akumaki na nyele zambi na batu, zambi na kubi-kisa bisu, Mukali pamba Maria abutaki ye zambi na Molimo Bipuru, Ye akumaki motu, Asirakangi na krusi, zambi na bisu gutu na maboko na Pontio Pilato, Ye akufaki alalaki na libadu. Mikolo na misato ye alungulaki gutu pilamoko na waraga na Nzambe, Akendaki na lora, Azi kutikala pai na maboko ruata na Baba. Ye akuma gutu na kembo zambi na kukata ngbanga na batu oyo asirakufi, na batu oyo azi kuanza : Bokonzi na ye asira te.

Ngai andimeli Molimo Bipuru, Mokoto, Mopisa na kubika, ye abimi pai na Baba na pai na Mototo gutu, Ye akamati kusambela na kembo sikamoko na Baba na Mototo, ye alubaki monoko zambi na Banebi. Ngai andimeli Kanisa moko Katolika pilamoko oyo na Bamesazi. Ngai andimi Baptizimo moko zambi na kulungula kula mabe. Ngai atali zambi na Kulungula na kukufa na Kubika na mokili oyo azi kubia. Amina.

¶ *Na sima bo apisa monoko.*

¶ *Na sima Mosambelisa abulana na Misa na Mokonzi, zambi na kukamata Kulukuta na matabisi, aluba mosusu na bakipandi oyo, soko moko soko mosusu pilamoko ye abanzi azi malamula.*

APIRISI tala na bino boyo likula na misu na batu, boyo bo amena basala malamula na bino, apisa ilisa na Baba na bino na lora.—*Mat. 5.*

Abumbi mosolo te pua na bino pinza awa na mokili, sika nyama muke na kugaga azi kupulisa, sika moyibi azi kuingela, azi kuiba : kasi abumbi mosolo pua na bino pinza kuna na lora ; sika nyama muke na kugaga apulisa te, sika moyibi aingela te, aiba te.—*Mat. 6.*

Boyo bakula nyoso bino alingi batu asali pai na bino, asali mobeli boyo likula pai na bango : zambi oyo azi Toli, gutu monoko na banebi likula.—*Mat. 7.*

Bino aibi te, batu na kusala mosala bipuru na sopo na Yekalu alili biroko na Yekalu, na sima batu na kutala misa na moboma alili kipandi na matabisi oyo bo atiaga kuna ? Mobeli boyo Mokonzi apisaki toli, kuluba, batu na kupisa Sambo malamula akuki kuzua na Sambo yango biroko pua na nzoto na bo.—*1 Bakor. 9.*

Motu na kupanda mbuma moko moko pamba, azua moko moko pamba likula ; motu na kupanda mingi, azua mingi likula. Akuki motu apisi pilamoko ye abanzi na motima, na bungbuti te, na kugwata te ; zambi Nzambe alingi motu na kupisa na kusika.—*2 Bakor. 9.*

Apisi toli makasi na batu oyo azi na mosolo na mokili oyo ; alubi na bo, bo akamati mutu makuru te, bo ati misu pai na mosolo te, zambi ye akima noki, kasi pai na Nzambe na kubika, oyo azi kutundisa pai na bisu kula nyoso akuki kupisa kusika : akuki bo asali basala malamula, na motima malamula kupisa na batu mosusu, kulinga kugaba kula na bo katikati na batu, kubumba mosolo pua na mikolo azi kubia, kutia maguru na ndako na bo makasi, boyo bo akangani makasi na kubika oyo azali kubika solo.—*1 Tim. 6.*

Beneditu azi na motu oyo na kupisa biroko zambi na batu oyo azi mosikini, azi kubira : Mokonzi abikisa ye na tangu na mawa.—*Lemo 41.*

¶ *Sika bakula oyo azi na kutanga, Batala na Kanisa alukuta bamatabisi na batu, apisa bo zambi na Mosambelisa, na sima ye apisa bo na mutu na Misa Bipuru, na motima molili.*

¶ *Na sima soko Kuibana Bipuru azi, Mosambelisa atia na mutu na Misa Mapa na Vinyo, pilamoko ye abanzi akuki zambi na batu oyo.*

¶ *Na sima soko oyo asiri, Mosambelisa aluba.*

Tasambela zambi na Kanisa nyoso na Kristo kubunda awa na mokili.

NZAMBE nyoso makasi, yo asiramenisi bisu na monoko na Mesaze na yo na kusambela yo zambi na batu nyoso, na kupisa merisi gutu ; Bisu akongi yo na kukamata matabisi na bisu, na kuoka kusambela na bisu oyo bisu azi kupisa pai na yo, Nzambe Mokonzi ; bisu akongi yo na kupisa Kanisa na sika nyoso mikolo nyoso, molimo na kulasolo, kusangana, na kulingana : Na sima apisi zambi na batu nyoso na kundimela Kombo na yo bipuru kuibana sikamoko zambi na kulasolo na Monoko na yo bipuru, gutu na kutikala sikamoko na kulingana pilamoko yo alingi. Bisu akongi yo gutu na kubikisa na kutala Bamokonzi na Bamokoto Bakristo nyoso ;

boyoy na sima na bo bisu aibi atikalil pilamoko yo alingi na kula bi ; Gutu apisi Mudiri Makuru na bajuji, na batu nyoso na kukata ngbanga na sima na ye, boyoy bo aibi akata ngbanga nyoso malamul alima, zambi na kusirisa kula mabe, zambi na kusemamisa kula malamul na yo. Apisi neema na yo, Baba na bisu na lora, zambi na Bahisopi nyoso na Basinziri nyoso, boyoy bo nyoso aibi atambulisi Monoko na yo bibika na solo zambi na kusala na bo na monoko na bo, gutu boyoy bo aibi apisi malamul basakramento na yo bipuru : Gutu apisi batu na yo nyoso neema na yo na lora ;

gutu na batu oyo asiravandi awa sasaipi ; boyoy bo aibi akamati Monoko na yo bipuru ; aibi asali kula na yo malamul mikolo na bo nyoso. Gutu bisu akongi yo, Mokonzi, agameli, asalisi. batu nyoso oyo azi na mawa, na kubira, na kula mabe mosusu. Gutu bisu apisi yo merisi zambi na bamokobi na yo nyoso oyo asirakufi na kundima yo na kubanga yo ; na sima bisu akongi yo na kupisa bisu neema boyoy bisu afata bo na kula malamul na bo, boyoy bisu aibi aingeli sikamoko na bo na bokonzi na yo na lora : Apisi bisu kula oyo, Baba, zambi na Yesu Kristo, Mosambela na bisu. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambelisa aluba na batu oyo na kubia na kukamata Kuibana Bipuru,*

SOKO bino asirapasi motima na bino na solo-solo, alingi atiki kula mabe na bino, azi kulinga bandeko na bino nyoso, alingi asali kula na sasaipi, atambuli na sima na toli na Nzambe na njela na ye ; Abia na kundima, akamati Sakramento bipuru oyo zambi na makasi na bino ; abimisi kula mabe na bino na misu na Nzambe, na motima molili.

¶ *Na sima Mosambelisa moko aluba oyo na kombo na batu oyo alingi kukamata Kuibana Bipuru ; bo nyoso atikala na digba, aluba.*

NZAMBE nyoso makasi, Baba na Yesu Kristo, Mokoto na bisu Mojalisa na biroko nyoso, Juji na batu nyoso ; Bisu alubi kula mabe na bisu ; bisu agami bo nyoso ; Bisu asirabanzi mabe, bisu asiralubi mabe, bisu asirasali mabe na misu na yo, Nzambe Mokonzi makuru ; Kangu na yo apia na mutu na bisu zambi na mabe oyo. Bisu apasi motima na bisu na solosolo ; Motima na bisu azi na mawa zambi na kusala mabe oyo, bo azi molito

na bisu. Zambi na Yesu Kristo, Mototo na yo, abungi mabe nyoso na bisu na kalakala; Asalisi bisu na kusala kula na yo mikolo nyoso, na motima na sasaipi, Zambi na kembo na kombo na yo; Zambi na Yesu Kristo, Mokoto na bisu. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambelisa alungula na likolo, apasa pai na batu, aluba monoko oyo na kula na kungula kula mabe.*

NZAMBE nyoso makasi, Baba na bisu na lora, asiralubi ye abunga kula mabe na batu nyoso na kupasa motima na bo, na kubia pai na ye na kudima; Ye abunga kula mabe na bino nyoso, alungula bino na katikati na bo; apisa bino makasi na kusala kula malamau nyoso; akumisa bino na kubika na mikolo na mikolo; zambi na Yesu Kristo, Mokoto na bisu. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambelisa aluba,*

Aoki monoko malamau oyo Yesu Kristo alubi, zambi na batu nyoso na kupasa pai na ye na solosolo.

ABIA pai na ngai, bino nyoso na kusala makasi na kukumba molito, Ngai apisa bino kutikala malamau.—*Mat. 11. 28.*

Nzambe alingaki mokili boyo, ye apisaki Mototo na ye bobele, boyo batu nyoso na kudima ye akufa te, bo atikala na kubika na mikolo na mikolo.—*Yo. 3. 16.*

Aoki gutu monoko na Paulo.

Oyo azi monoko na solosolo, akuki batu nyoso andimi ye, Kristo Yesu akumaki na mokili pua na kukubisa batu mabe.—*1 Tim. 1. 15.*

Aoki gutu monoko na Yoane.

Soko motu asali kula mabe, bisu azi na Mogamela

na misu na Baba, mobeli Yesu Kristo, motu alima; na sima ye azi Mofutela na kula mabe na bisu.—*1 Yo. 21.*

¶ *Na sima ye aluba gutu,*

Alunguli motima na bino na likolo.

Batu. Bisu alunguli bo na likolo pai na Nzambe.

Bisu apisa Nzambe merisi.

Batu. Azi malamau bisu asali boyo.

¶ *Na sima Mosambelisa apasa pai na Misa na Mokonzi, aluba,*

AZI malamau, akuki bisu asali boyo, bisu apisi yo merisi na tangu nyoso, na sika nyoso, Mokonzi, Baba Bipuru, Nzambe nyoso makasi, na kukufa te.

BOYO sikamoko na bamalaika na bamalaika mokuru na batu nyoso na lora, bisu atambulisi kombo na yo, Nzambe, mikolo nyoso, bisu alubi, Bipuru, bipuru, bipuru, Nzambe mokoto na kutukutu, lora na nyeli asiratumu na kembo na yo; kembo pai na yo Nzambe na likolo. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambela atikala na digba pai na Misa na Mokonzi aluba kusambela oyo na kombo na batu nyoso na kukamata Kuibana.*

BISU abanga kukenda na Misa oyo na yo, Nzambe, soko bisu andimi kula malamau na bisu, kulamoko bisu andimi moko motima malamau na yo. Bisu akuki te kulukuta yangala na biroko si na Misa na yo. Kulamoko yo azi Nzambe na kulinga batu mikolo nyoso, yo apasi te; Boyo asalisi bisu, Nzambe, boyo bisu aibi alili nzoto na Yesu Kristo, Mototo na yo, ameri makila na ye, na sima nzoto na bisu aibi abubi zambi na nzoto na ye; makila na ye aibi asukuri molimo na bisu,

na sima bisu aibi atikali mikolo nyoso na sopo na ye, ye na sopo na bisu. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambelisa asemama na liboso na Misa, atanda Mapa na Vinyo, boyo ye akuki abuki Mapa malamumu na misu na batu, akuki akamati Kopo na maboko na ye, na sima ye akuba kusa mbela oyo na kupisa bo na Nzambe.*

NZAMBE nyoso makasi, Baba na bisu na lora, zambi na kulinga makuru na yo, yo apisaki Mototo na yo Yesu Kristo zambi na kukufa na krusi zambi na kusumba bisu ; kukufa na ye asirafuti zambi na kusala mabe na mokili nyoso ; gutu ye asirapisi bisu kula oyo, asiralubi bisu asala ye, atiki te, zambi bisu abungi te kukufa na ye, akumi na mikolo na ye na kubulana ; Aoki bisu, Baba malamumu, bisu akongi yo ; asalisi bisu batu na kukamata biroko na yo oyo, mapa na vinyo, pilamoko Mototo na yo, Yesu Kristo, Mobikisa na bisu, asiralubi, zambi na kubanza kukufa na ye, boyo bisu aibi akamati Nzoto na Makila na ye ;

Na butu oyo bo apisaki ye na maboko na batu,* ye akamataki Mapa ; na sima soko ye asirapisi merisi, ye abukaki ye,† apisaki na baoka na ye, alubi, Akamati, alili,‡ oyo azi Nzoto na ngai, asirapisi zambi na bino ; Asali oyo zambi na kubanza ngai. Gutu na sima na Kulia ye akamataki kopo ; § na sima soko ye asirapisi merisi, ye apisaki bo, alubi, Bino nyoso ameri oyo ; zambi oyo|| azi Makila na ngai na Liki limba na Sasaipi, asirasupi zambi na bino na batu mingi

* *Awa ye akamata saani.*

† *Awa ye abuka mapa.*

‡ *Awa ye atanda maboko na mutu na mapa nyoso.*

§ *Awa ye akamata kopo na maboko.*

|| *Awa ye atanda maboko na ye na kopo nyoso azi na vinyo.*

pilamoko, zambi na kulungula kula mabe : Asali boyo mikolo nyoso bino ameri ye, zambi na kubanza ngai. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambelisa akamata Mapa na Vinyo na sima ye apisa na Bisopi, na Batu Makuru, na Basalisa (soko mosusu na bo azi kuna), na sima ye apisa na batu nyoso na maboko na bo, bo nyoso kutikala na digba na bo, Soko ye apisa motu mosusu Mapa, ye aluba,*

NZOTO na Yesu Kristo Mokoto na bisu, oyo asirapisi zambi na yo, abikisi yo na mikolo na mikolo. Akamati oyo, alili, abanzi Kristo asirakufi zambi na yo, alili Ye na motima na yo na kundima na merisi.

¶ *Na sima Mosambelisa oyo na kupisa motu Kopo aluba,*

MAKILA na Yesu Kristo, Mokoto na bisu, asirasupi zambi na yo, abikisi yo na mikolo na mikolo. Ameri oyo, abanzi Makila na Kristo asirasupi zambi na yo, apisi Ye merisi.

¶ *Soko Mapa na Vinyo oyo asiraponi asiri, sika batu nyoso akamati kuanza te, Mosambelisa apona mosusu pilamoko liboso, akamati kuluba (Mobikisa na bisu Kristo na butu oyo . . .) zambi na Mapa ; na sima (Gutu na sima na kulia . . .) zambi na kopo.*

¶ *Soko nyoso asirakamati, Mosambelisa abulana pai na Misa, atanda na mutu na ye yangala na Mapa na Vinyo oyo asiraponi, abumba bo na kitambala bibuba.*

¶ *Na sima Mosambelisa aluba Lisambo na Mokonzi, batu nyoso kuluba na sima na ye.*

BABA na bisu yo na lora, apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo. Apisi batu kusala kula na yo na mokili pilamoko na

lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela na kumika te; kulamoko abikisi bisu na kula mabe: Zambi bokonzi azi na yo, na makasi, na kembo, mikolo na mikolo. Amina.

¶ *Na sima ye aluba boyo.*

NZAMBE nyoso makasi, bisu apisi yo merisi mingi, zambi yo asirapisi bisu, batu na kukamata biroko oyo kulia malamumu, zambi na molimo na bisu, oyo azi Nzoto na Makila na Mototo na yo, Yesu Kristo, Mobikisa; na sima oyo asiraibisi bisu kulingana na yo zambi na bisu; zambi bisu azi batu na Nzoto na Mototo na yo, oyo azi kopanye na batu nyoso na kundimela yo; gutu bisu azi batu na kukamata kubika na mikolo na mikolo na mboka na yo, zambi na kukufa na Mototo na yo. Bisu akongi yo, Baba na bisu na lora, asalisi bisu na ngolu na yo, boyo bisu aibi atikali na kopanye oyo, aibi asali kula malamumu oyo nyoso yo asirapisi na liboso na bisu; zambi na Yesu Kristo, Mokoto na bisu. Amina.

¶ *Na sima bo aluba, soko ayemba,*

KEMBO atikali na Nzambe na likolo, na sima pai na mokili kula bi, na sopo malamumu akumi pai na batu. Bisu asifi yo, bisu atambulisi kombo na yo, bisu asambeli yo, bisu apisi yo kembo, bisu apisi yo merisi zambi na kembo makuru na yo, Mokonzi Nzambe, Mokoto na lora, Nzambe Baba nyoso makasi.

Mokonzi, yo moko Mototo na Nzambe Yesu Kristo; Mokonzi Nzambe, Kandolo na Nzambe, Mototo na Baba, yo oyo alunguli kula mabe na mokili, apisi bisu ngolu. Yo oyo alunguli kula

mabe na mokili, apisi bisu ngolu. Yo oyo alunguli kula mabe na mokili, aoki kusambela na bisu. Yo oyo atikali pai na maboko ruata na Nzambe Baba, apisi bisu ngolu.

Zambi yo moko azi bipuru; yo moko azi Mokonzi; yo moko, Kristo, sikamoko na Molimo Bipuru, azi na likolo na kembo na Nzambe Baba. Amina.

¶ *Na sima Mosambelisa (soko Bisopi, soko ye azi) atika bo alunguli na sima na Benedito oyo,*

KULA bi na Nzambe, oyo aliki kuiba na batu, atikalisi motima na bino, na kubanza na bino, na sopo na kuibana na Nzambe na kulinga na ye, na Mototo na ye Yesu Kristo Mokoto na bisu: na sima beneditu na Nzambe nyoso makasi, Baba, Mototo, Molimo Bipuru, atikali sikamoko na bino mikolo na mikolo. Amina.

¶ *Na sima soko Mapa na Vinyo mosusu na oyo asiraponi atikala, bo akumba bo na konzi te, Mosambelisa sikamoko na batu mosusu oyo ye abinga pai na ye alila bo na motima molili na sima na Benedito oyo.*

BAPTIZIMO NA BAMWANA, NA SOPO NA NDAKO NA NZAMBE

BANDEKO, batu nyoso bo asirabuti na sopo na kula mabe, na sima Kristo Mobikisa na bisu asiralubi motu moko te aingela na bokonzi na Nzambe moko soko ye akamata kubuta na sasaipi zambi na maliba, na Molimo Bipuru likula. Zambi na oyo ngai akongi bino na kusambela Nzambe Baba, zambi na kombo na Yesu Kristo, ye apisa mototo oyo awa kula oyo ye akuki kukamata pamba te, boyo ye aibi akamati baptizimo na maliba, na Molimo Bipuru likula, aibi aingeli na kanisa bipuru na Kristo.

Tasambela.

NZAMBE nyoso makasi, yo abikisaki Noa na bamototo na ye na kukufa na sopo na maliba zambi na bwatu, gutu yo asiratambulisi bamototo na Yisraele, batu na yo, boyo bo akataki ngambo na Maliba Bigbama (kula oyo amenisi kula na Baptizimo), gutu zambi na Baptizimo na Mototo na yo Yesu Kristo na maliba na Yaradene yo asirakamati maliba zambi na kumenisa kusukula na kula mabe. Bisu akongi yo na kumena mototo na yo oyo. Asukuli ye, abubisi ye na Molimo Bipuru, boyo ye aibi abiki na kango na yo, aibi aingeli na bwatu na Kanisa na Kristo, na sima ye aibi aliki maliba makasi na mokili oyo, ye aibi akumi na nyele na kubika zambi na kutikala sika-moko na yo mikolo na mikolo; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

NZAMBE nyoso makasi na kukufa te, Mosalisa na batu na mawa nyoso na kukima pai na yo, kubika na batu na kundima, kulungula na batu bikufa; Bisu akongi yo zambi na mwana oyo, boyo ye, kubia na Baptizimo bipuru na yo, aibi akamati kulungula na kula mabe na ye, zambi na kubuta na sasaipi na molimo na ye. Akamati ye, Mokonzi, pilamoko yo asiralubi na monoko na Mototo na yo, alubi, Akongi na sima bino akamata, akabi na sima bino akuta, apiki mwango na sima bo afungula zambi na bino: Sasaipi apisi bisu batu na kukonga; apisi bisu batu na kukaba kukuta, afunguli mwango zambi na bisu batu na kupika; boyo mwana oyo aibi akamati beneditu na kusukura na yo, aibi akumi na bokonzi oyo na kusira te, oyo yo asiralubi na monoko na Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

Aoki monoko na Sambo na Mako, sapita jumi, versi jumi na misato.

(Mako 10. 13-17)

BANDEKO, bino aoki na sambo oyo monoko na Mobikisa na bisu Yesu Kristo; ye alubi batu abia na mototo pai na ye; ye anyokelaki batu oyo alingi kukanga bo; ye apwamisi batu nyoso na kufata malamau na bo. Bino ameni ye amenisi kulinga na ye zambi na bo; zambi ye akamataki bo na maboko na ye, ye atiaki maboko na ye na mutu na bo, apisaki bo beneditu. Na sima abangi te, moko andimi na motima nyoso ye alingi akamati mototo oyo likula; ye akamata ye na maboko na ye na kulinga; ye apisa ye beneditu na kubika, aingilisa ye na bokonzi na ye na kusira te. Boyo bisu asirandimi kulinga na Baba na bisu na lora pai na mototo oyo, pilamoko Yesu Kristo Mototo na ye asiramenisi; gutu bisu asirandimi likula ye andimi kula na bisu na kubia

na mototo oyo zambi na batizimo; bisu apisi ye merisi na motima molili, bisu aluba,

NZAMBE nyoso makasi, Baba na bisu na lora, Bisu apisi yo merisi mingi, zambi yo asirabingi bisu na kuiba yo, na kundima yo pilamoko; Asalisi bisu na kuiba yo malamumu, na kundima yo malamumu. Apisi Molimo Bipuru na yo na mototo oyo, boyo kubuta gutu aibi akumi na ye, ye aibi akamati kubika na mikolo na mikolo; zambi na Yesu Kristo Mototo na yo. *Amina.*

BANDEKO, bino asirabia na mototo oyo zambi na baptizimo, bino asiraoki bisu asirasambeli Mokoto na bisu Yesu Kristo, akamati ye, asali ye malamumu, alunguli kusala mabe na ye, apisi ye bokonzi na Nzambe, na kubika na mikolo na mikolo. Bino asiraoki pilamoko, Yesu Kristo Mokoto na bisu, asiralubi na monoko na ye, ye apisa kula yango nyoso, na sima ye atika te kusala boyo. Sasaipi zambi na monoko na bino bandimela na ye (akumi na mikolo na ye na kuluba na monoko na ye) ye atika Jaboro na kusala na ye nyoso, andimi monoko na Nzambe mikolo nyoso, asali toli na ye.

YO alingi, na kombo na mototo oyo, atiki Jaboro na kusala na ye nyoso; kula pamba na mokili, na lukusu na ye; banzala nyoso na nzoto, boyo yo atambula na sima na bo gutu te?

Kundima. Ngai asiratiki bo nyoso.

YO andimeli Nzambe, Baba nyoso makasi, Mojalisa na lora na nyeli pilamoko?

Yo andimeli Yesu Kristo, Mototo na ye bobele, Mokoto na Bisu? Mukali Maria abutaki ye pamba

zambi na Molimo Bipuru; ye alilaki mawa na maboko na Pontio Pilato, asirakangi na krusi, akufaki, alalaki na libadu; ye akendaki na sika na bakufa; mikolo misato ye alungulaki gutu na kukufa; ye akendaki na lora, azi kutikala pai na moboko ruata na Nzambe Baba nyoso makasi; ye abia kuna zambi na kukata ngbanga na batu asirakufi na batu azi kwanza?

Yo andimeli Molimo Bipuru; Kanisa bipuru Katolika; Kusangana na batu na Nzambe; Kubunga na kula mabe; Kulungula gutu na nzoto; Kubika na mikolo na mikolo?

Kundima. Kula oyo nyoso ngai asirandimi.

YO alingi kubaptiza na kundima oyo?

Kundima. Ngai alingi boyo.

YO alingi asali kula na Nzambe na toli na ye, atambuli na bo mikolo nyoso?

Kundima. Ngai akaba kusala boyo, soko Nzambe asalisa ngai.

NZAMBE, asukuri kula nyoso na kalakala na mototo oyo, zambi ye aibi abimi motu na sasaipi. *Amina.*

Abunguli nzala mabe nyoso na sopo na ye, apisi ye kula malamumu na Molimo na yo, bo atikali na sopo na ye. *Amina.*

Apisi ye makasi na kulika Jaboro, mokili, na nzala nyoso na nzoto. *Amina.*

Akamati ye mototo na yo, aingelisi ye na Bokonzi na yo mikolo na mikolo. *Amina.*

NZAMBE, Mototo na yo, Yesu Kristo, asupaki makila na ye zambi na mabe na bisu; na sima ye apisaki monoko na batu na ye, bo ake na nyele nyoso akamati batu zambi na ye na motima nyoso, abaptizi bo na Kombo na Baba, na Mototo, na Molimo Bipuru; bisu asambeli yo sasaipi asu-

kuri mototo oyo na kula mabe nyoso, apisi ye neema na yo boyo ye aibi atikali mototo na yo malamau mikolo nyoso, zambi na Yesu Kristo, Mokoto na bisu. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambelisa akamata mototo oyo na maboko na ye, atuna Bandimela,*

Abingi kombo na mototo oyo.

¶ *Na sima ye abinga kombo na ye na sima na bo, na sima (soko bo amenisa ye mototo akuka) ye aingelisa ye na sopo na maliba, aluba,*

K. ngai abaptizi yo na Kombo na Baba, na Moto-to, na Molimo Bipuru. *Amina.*

¶ *Kulamoko soko bo alubi mototo azi makasi te, akuka ye asupa maliba na mutu na ye kuluba boyo likula.*

¶ *Na sima Mosambelisa aluba,*

BISU aingelisi mototo oyo na kopanye na Kanisa na Kristo,* akati nzoloko na Krusi na mutu na ye, zambi na kumenisa soni akamata ye te zambi na kula na Krusi na Kristo, boyo ye aibi asali tumba makasi zambi na ye pai na kula mabe, na mokili, na Jaboro; aibi atikali motu na Kristu, soda na ye, akumi na kukufa na ye. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambelisa aluba*

SASAIPI, bandeko, bisu alingi apisi Nzambe merisi, zambi mototo oyo asirakamati kubuta na sasaipi, asiraingeli na kopanye na Kanisa na Kristo. Bisu asambela Nzambe asalisi ye na kutikala mikolo nyoso motu na sasaipi, pilamoko ye asirakumi boyo sasaipi.

¶ *Na sima bo nyoso aluba;*

BABA na bisu, Yo na lora, Apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo; Apisi batu kusala kula na yo na mokili pilamoko na lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela na kumika te, kulamoko abikisi bisu na kula mabe. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambelisa aluba,*

BISU apisi yo merisi mingi, Nzambe Baba, zambi yo asiraingeli kubuta mototo oyo na sasaipi zambi na Molimo Bipuru na yo; yo alingi akamati ye na sopo na Kanisa Bipuru na yo. Bisu akongi yo gutu apisi ye kukufa pai na kula mabe, na kubika zambi na kula malamau, kuingela na libadu sikamoko na Kristo, na kubungula na Krusi kula mabe na ye nyoso; boyo ye aibi akamati kukufa na Kristo na kulungula na ye likula; boyo na sima ye aibi aingeli na bokonzi na yo na lora sikamoko na batu mosusu nyoso na Kanisa na yo; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

¶ *Na sima batu nyoso asemama na likolo, na sima Mosambelisa aluba na Bandimela na Mototo kula oyo,*

ZAMBI mototo oyo asiralubi na monoko na bino Bandimela na ye, ye atika Jaboro na kusala na ye nyoso, andimela Nzambe, asala kula na ye; azi malamau bino abanzi kula na bino azi boyo; bino amena mototo oyo aiba noki kula oyo makuru bino asiralubi zambi na ye. Na sima, boyo ye aiba kula oyo malamau, bino abinga ye na kuoka Monoko na Nzambe, gutu bino amena ye aiba Kundima na Bakristo, Lisambo na Mokoto na bisu, Batoli Jumi, gutu kula oyo nyoso azi malamau

Bakristo aiba na kubika na bo ; gutu bino amena mototo oyo abima makuru na kula malamuru pilamoko akuki na Mokristo ; abanzi mikolo nyoso Baptizimo amenisi bisu kula na Bakristo ; oyo azi boyo, na kufata sima na Mobikisa na bisu Yesu Kristo, na kukuma pilamoko ye ; boyo, pilamoko ye akufaki, alungulaki na kukufa gutu zambi na bisu, akuki bisu gutu, batu oyo asirakamati Baptizimo, akufi pai na kula mabe, alunguli gutu zambi na kula malamuru ; mikolo nyoso bisu akufisa banzala mabe nyoso na bisu, akenda na libosu mikolo nyoso na kula malamuru pilamoko Nzambe alingi.

¶ *Na sima ye aluba gutu,*

Bino amena malamuru Mototo oyo akuma pai na Bisopi, zambi na kukamata Kusemamisa, soko ye akuki kuluba Kundima na Bakristo, Lisambo na Mokoto na bisu, Batoli Jumi, gutu soko ye asiraibi malamuru Katekisimu.

BAPTIZIMO NA BATU MAKURU, OYO AKUKI KUNDIMA

BANDEKO, batu nyoso bo asirabuti na sopo na kula mabe, na sima Kristu Mobikisa na bisu asiralubi motu moko te aingela na bokonzi na Nzambe moko soko ye akamata kubuta na sasaipi zambi na maliba, na Molimo Bipuru likula. Zambi na oyo ngai akongi bino na kusambela Nzambe Baba zambi na kombo na Yesu Kristu ye apisa batu oyo awa kula oyo bo akuki kukamata

pamba te, boyo bo aibi akamati baptizimo na maliba, na Molimo Bipuru likula, aibi aingeli na Kanisa bipuru na Kristu.

Tasambela.

NZAMBE nyoso makasi, yo abikisaki Noa na bamototo na ye na kukufa na sopo na maliba zambi na bwatu, gutu yo asiratambulisi bamototo na Yisraele batu na yo, boyo bo akataki ngambo na Maliba Bigbama (kula oyo amenisi kula na Baptizimo), gutu zambi na Baptizimo na Mototo na yo Yesu Kristu na maliba na Yaradene yo asirakamati maliba zambi na kumenisa kusukura na kula mabe. Bisu akongi yo na kumena batu na yo oyo, asukuri bo, abubisi bo na Molimo Bipuru, boyo bo aibi abiki na kango na yo, aibi aingeli na bwatu na Kanisa na Kristu, na sima bo aibi aliki maliba makasi na mokili oyo, bo aibi akumi na nyeli na kubika zambi na kutikala sikamoko na yo mikolo na mikolo ; zambi na Yesu Kristu Mokoto na bisu. *Amina.*

NZAMBE nyoso makasi na kukufa te, Mosalisa na batu na mawa nyoso na kukuma pai na yo, kubika na batu na kundima, kulungula na batu bikufa ; Bisu akongi yo zambi na batu oyo, boyo bo, batu na kubika na Baptizimo bipuru na yo, aibi akamati kulungula na kula mabe na bo, zambi na kubuta na sasaipi na molimo na bo. Akamati bo, Mokonzi, pilamoko yo asiralubi na monoko na Mototo na yo, alubi, Akongi na sima bino akamata, akabi na sima bino akuta, apiki mwango na sima bo afungula zambi na bino : Sasaipi apisi bisu batu na kukonga ; Apisi bisu batu na kukaba kukuta, afunguli mwango zambi na bisu batu na kupika ; boyo batu oyo aibi akamati beneditu na kusukura na yo, aibi akumi na bokonzi oyo na

kusira te, oyo yo asiralubi na monoko na Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

Aoki monoko na Sambo na Yoane, sapita misato.

(Yoane 3. 1-7)

BANDEKO, bino asiraoki monoko na Yesu, ye alubaki, Soko motu akamati kubuta gutu te zambi na maliba, na Molimo Bipuru likula, ye akuki te kuingela na bokonzi na Nzambe. Gutu soko Yesu alingi ake na lora ye alubaki na baoka na ye, Bino ake na mokili nyoso, alubi Sambo malamau na batu nyoso. Motu na kundimela na kukamata baptizimo azua kubikisa; kasi motu na kundima te, ngbanga mabe akamata ye. Gutu soko Petero, mesaze na Yesu azi kupisa monoko, batu mosusu mingi aokaki, motima na bo akatana-ki, bo alubaki na ye na bamesaze mosusu, Bandeko bino asala boni? Na sima Petero alubaki na bo, Apasi motima, akamati baptizimo, bino mokomoko na kombo na Yesu Kristu zambi na kulungula kula mabe na bino; na sima bino akamata matabisi na Molimo Bipuru.

Sasaipi, bino alingi andimi monoko na Nzambe, ye asala boyo zambi na batu oyo alingi akamati kubaptiza lelo. Bisu andima Nzambe alingi abuti bo gutu zambi na Molimo Bipuru, Nzambe alingi apisi bo kubika na mikolo na mikolo, Nzambe alingi asukuri bo na kula mabe nyoso, apisi bo Molimo Bipuru. Na sima bisu apisa Nzambe merisi zambi na kula oyo malamau ye alubi ye apisa.

NZAMBE nyoso makasi, Baba na bisu na lora, Bisu apisi yo merisi mingi, zambi yo asirabingi bisu na kuiba yo, na kundima yo pilamoko, asalisi bisu na kuiba yo malamau, na kundima yo malamau. Apisi Molimo na yo Bipuru na batu oyo, boyo kubuta gutu aibi akumi na bo, bo aibi

akamati kubika na mikolo na mikolo; zambi na Yesu Kristu Mototo na yo. *Amina.*

BANDEKO, bino na kukamata baptizimo, bino asiraoki bisu asirasambeli Mokoto na bisu Yesu Kristu, akamata bino malamau, alungula kusala mabe na bino, apisa bino bokonzi na Nzambe, na kubika na mikolo na mikolo. Bino asiraoki pilamoko, Yesu Kristu Mokoto na bisu, asiralubi na monoko na ye, ye apisa kula yango nyoso.

Sasaipi zambi na monoko oyo na Yesu bino alingi alubi na libosu na bisu nyoso awa, bino atika Jaboro na kusala na ye nyoso, andimi monoko na Nzambe mikolo nyoso, asala toli na ye.

YO alingi, atiki Jaboro na kusala na ye nyoso; kula pamba na mokili, na lukusu na ye; banzala nyoso na nzoto, boyo yo atambula na sima na bo gutu te?

Kundima. Ngai asiratiki bo nyoso.

YO andimeli Nzambe, Baba nyoso makasi, Mojalisa na lora na nyeli pilamoko?

Yo andimeli Yesu Kristu, Mototo na ye bobele, Mokoto na bisu? Mukali Maria abutaki ye pamba zambi na Molimo Bipuru; ye alilaki mawa na maboko na Pontio Pilato, asirakangi na krusi, akufaki, alalaki na libadu; ye akendaki na sika na bakufa; mikolo misato ye alungulaki gutu na kukufa; ye akendaki na lora, azi kutikala pai na maboko ruata na Nzambe Baba nyoso makasi; ye abia kuna zambi na kukata ngbanga na batu asirakufi na batu azi kwanza?

Yo andimeli Molimo Bipuru; Kanisa bipuru Katolika; Kusangana na batu na Nzambe: Ku-

bunga na kusala mabe ; Kulungula gutu na nzoto, Kubika na mikolo na mikolo ?

Kundima. Kula oyo nyoso ngai asirandimi.

YO alingi kubaptiza na kundima oyo ?

Kundima. Ngai alingi boyo.

YO alingi asali kula na Nzambe na toli na ye, atambuli na bo mikolo nyoso ?

Kundimu. Ngai akabi kusala boyo, soko Nzambe asalisa ngai.

NZAMBE asukuri kula nyoso na kalakala na batu oyo, zambi bo aibi abimi batu na sasaipi. *Amina.*

Abunguli nzala mabe nyoso na sopo na bo, apisi bo kula malamau na Molimo na yo, bo atikali na sopo na bo. *Amina.*

Apisi bo makasi na kulika Jaboro, mokili, na nzala nyoso na nzoto. *Amina.*

Akamati bo bamototo na yo, aingelisi bo na bokonzi na yo mikolo na mikolo. *Amina.*

Nzambe, Mototo na yo, Yesu Kristo, asupaki makila na ye zambi na mabe na bisu ; na sima ye apisaki monoko na batu na ye, bo ake na nyeli nyoso, akamati batu zambi na ye na motinda nyoso, abaptizi bo na Kombo na Baba, na Mototo, na Molimo Bipuru ; bisu asambeli yo sasaipi asukuri batu oyo na kula mabe nyoso, apisi bo neema na yo boyo bo aibi atikali bamototo na yo malamau mikolo nyoso, zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

Na sima Mosambelisa akamata batu oyo na kukamata Baptizimo moko moko na maboko ruata na bo, akumisa bo na sika malamau pai na maliba oyo bo akamata Baptizimo na sopo na ye, atuna kombo na bo, aingelisa bo na sopo na maliba, (soko asupa maliba na mutu na bo) aluba,

K ngai abaptizi yo na Kombo na Baba, na Mototo, na Molimo Bipuru. *Amina.*

¶ Na sima Mosambelisa aluba,

BISU aingelisi motu oyo na Kopanye na Kanisa na Kristo, akati nzoloko na krusi na mutu na ye, zambi na kumenisa soni akamata ye te zambi na kula na krusi na Kristo, boyo ye aibi asali tumba makasi zambi na ye pai na kula mabe, na mokili, na Jaboro ; aibi atikali motu na Kristo, soda na ye, akumi na kukufa na ye. *Amina.*

¶ Na sima Mosambelisa aluba,

SASAIPI bandeko, bisu alingi apisi Nzambe merisi, zambi batu oyo asirakamati kubuta na sasaipi, asiraingeli na kopanye na Kanisa na Kristo. Bisu asambeli Nzambe asalisi bo na kutikala mikolo nyoso batu na sasaipi, pilamoko bo asirakumi boyo sasaipi.

¶ Na sima bo nyoso aluba,

BABA na bisu na lora, Apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo ; Apisi batu kusala kula na yo na mokili pilamoko na lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela na kumika te, kulamoko abikisi bisu na kula mabe. *Amina.*

BISU apisi yo merisi mingi, Nzambe Baba na lora, zambi yo asirabingi bisu na kuiba neema na yo, na kundima yo pilamoko. Asalisi bisu na kuiba yo malamau na kundima yo malamau. Apisi Molimo na yo Bipuru zambi na batu oyo, boyo bo aibi atikali batu na yo, aibi akumi na kula oyo, yo

asiralubi zambi na bo; zambi na Yesu Kristo Mototo na yo, Mokoto na bisu. *Amina.*

¶ *Na sima batu nyoso asemama na likolo, Mosambelisa aluba na batu na kumena Baptizimo,*

ZAMBI batu oyo asiralubi na misu na bino bo atika Jaboro na kusala na ye nyoso, bo andima Nzambe, asala kula na ye; akuki bino abanzi, kusala na bino azi na kubanzisa bo, kula oyo makuru bo asiralubi na misu na batu oyo awa. Azi malamau bino abingi bo na kuiba Monoko Bipuru na Nzambe; boyo bo aibi abimi makuru na neema na kuiba kula na Yesu Kristo, aibi atikali malamau bi, pilamoko ye alingi, na mokili oyo awa.

¶ *Na sima ye aluba na batu oyo asirakamati Baptizimo sasaipi,*

NA sima bino batu oyo sasaipi asiralati Yesu Kristo zambi na Baptizimo, kusala na bino azi, zambi bino asirakumi bamototo na Nzambe na bamototo na muni zambi na kundima, na kutambula malamau pilamoko bo asirabingi bino Bakristo, pilamoko akuki na bamototo na muni; na sima abanzi mikolo nyoso Baptizimo amenisi bisu kundima na bisu; oyo azi kusala pilamoko Yesu Kristo asalaki, gutu na kukuma pilamoko ye; pilamoko ye akufaki alungulaki gutu, zambi na bisu; bisu gutu oyo asirakamati Baptizimo alingi akufi pai na kula mabe, alunguli gutu zambi na kusala malamau; bisu alingi akufisi nzala na kula mabe nyoso, mikolo nyoso kutambula na kula malamau nyoso pilamoko Nzambe alingi.

¶ *Azi malamau batu oyo nyoso asirakamati Baptizimo akamata Kusemamisa na maboko na Bisopi noki na sima na Baptizimo na bo, boyo bo aibi aingeli na Kuibana Bipuru.*

KUSEMAMISA

KUTIA NA MABOKO NA MUTU NA BATU OYO ASIRAKAMATI BAPTIZIMO, ASIRABIA MAKURU

(Preface)

Bisopi alubi:

BINO alingi akamati gutu, na misu na Nzambe, na misu na batu pilamoko, kula oyo nyoso bino akamataki na mikolo na bino na kubaptiza?

¶ *Nasima bo andima na likolo.*

Ngai asiralingi.

Bisopi. Makasi na bisu abimi na Nzambe;

Kundima. Ye motu azalisaki lora na nyeli.

Bisopi. Atambulisi kombo na Nzambe.

Kundima. Lelo na mikolo na mikolo.

Bisopi. Nzambe, aoki kusambela na bisu.

Kundima. Kugama na bisu akuma na yo.

Bisopi. Bisu asambela.

NZAMBE, nyoso makasi, yo akufa te. Yo asirabuti batu na yo oyo zambi na maliba, zambi na Molimo Bipuru pilamoko; yo asirabungi kusala mabe nyoso na bo. Apisi bo makasi zambi na Molimo Bipuru ye Mogamela; apisi bo mikolo nyoso mosusu neema na yo; apisi bo mayele na kuiba; apisi bo makasi na kukaba kula na yo, na kusala bo; apisi bo kuibana na yo, na kusala malamau; atumisi bo na kubanga na yo lelo na mikolo na mikolo. *Amina.*

¶ *Na sima bo nyoso moko moko kutikala na digba na libosu na Bisopi, ye atia maboko na ye na mutu na bo nyoso moko moko, aluba,*

NZAMBE asinziri Mototo na yo oyo na neema na yo, boyo ye aibi atikali mototo na yo mikolo na mikolo ; atumisi ye na Molimo Bipuru na yo gutu mikolo nyoso, akumi na kukenda na ye na mboka na yo. *Amina.*

¶ *Na sima Bisopi aluba,*

Nzambe atikali sikamoko na bino.

Kundima. Sikamoko na molimo na yo pilamoko.

¶ *Na sima bo nyoso atikala na digba ; Bisopi aluba,*

Tasambela.

BABA na bisu na lora, Apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo. Apisi batu kusala kula na yo na mokili pilamoko na lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela na kumika te ; kulamoko abikisi bisu na kula mabe. *Amina.*

NZAMBE, nyoso makasi, yo akufa te ; yo azi kupisa bisu kulinga kula malamau, na kusala kula oyo pilamoko yo alingi ; Bisu asambeli yo zambi na batu na yo oyo, bisu asirati sasaipi maboko na bisu na mutu na bo (pilamoko bamesaze na yo asalaki), zambi na kumenisa bo kulinga na motima malamau na yo pai na bo. Abindi maboko na yo likolo na bo, Baba, mikolo nyoso ; apisi Molimo na yo Bipuru sikamoko na bo ; amenisi bo njela na kuiba Monoko na yo, na kusala ye, zambi bo aibi

akamati kubika, na mikolo na mikolo ; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

NZAMBE, nyoso makasi, bisu alingi yo atambulisi motima na bisu, na nzoto pilamoko, na njela na toli na yo ; boyo kutala na yo makasi aibi abikisi nzoto na molimo na bisu mikolo na mikolo ; zambi na Yesu Kristu Mobikisa na Mokoto na bisu. *Amina.*

BENEDITU na Nzambe nyoso makasi, Baba, Mototo, Molimo Bipuru, atikali sikamoko na bino mikolo na mikolo. *Amina.*

KUKAMATANA BIPURU

¶ *Na mikolo oyo asiraponi zambi na Kukamatana oyo, batu oyo na kukaba Kukamatana akuma na Ndako na Nzambe na bandeko na bo sikamoko ; na sima bo asemama sikamoko, molumi na pai ruata na mukali na pai gosi, na sima Mosambelisa aluba,*

BANDEKO, bisu asiravandi sikamoko awa na misu na Nzambe, na misu na batu oyo nyoso gutu, zambi na kusanaganisa molumi oyo na mukali oyo sikamoko na Kukamatana Bipuru ; kula oyo azi malamau, Nzambe motu asirabimisi na tangu oyo sika batu asirasali mabe kuanza te, na kumenisa bisu kusangana oyo azali na katikati na Kristo na Kanisa na ye ; gutu Kristo asirandimi kula oyo, zambi ye asirake na Kukamatana na motu mosusu na Kana na Galilaya, asirasali elemba

makuru kuna; gutu Paulo mesaze alubaki kula oyo azi malamau na misu na batu nyoso; na sima akuki te batu aingeli na kula oyo pamba na kubanza te, zambi na nzala na nzoto na bo, pilamoko nyama pamba oyo na kuiba kula te; kulamoko akuki batu aingeli na ye na kubanza malamau, na motima malamau gutu, pilamoko na misu na Nzambe; atiki bo abanzi malamau soko Nzambe asirabimisi Kukamatana zambi na nini.

Libosu, azi zambi na kubuta mototo, boyo bo aibi abimi makuru na kuiba Nzambe, na kubanga ye gutu, zambi na kupisa kumbo na Kombo na ye bipuru.

Gutu, boyo batu aibi atikali malamau na kula mabe te, na pitai te.

Gutu, boyo bo aibi asalisani, agamelani, atikali malamau sikamoko soko na tangu na kula malamau soko na tangu na mawa. Sasaipi batu mibali oyo awa asirabia zambi na Kukamatana boyo. Na sima soko batu aibi amenisi kula mosusu na kukanga bo, boyo bo asangana te, atiki ye alubi sasaipi, soko boyo te atiki ye atikali bi mikolo na mikolo.

¶ *Mosambelisa aluba na batu oyo alingi Kukamatana boyo,*

NGAI atuni bino mibali nyoso, zambi bino andima na ngbanga makuru, sika kula hibumba na motima nyoso abima na konzi, soko bino aibi kula mosusu na kukanga bino boyo bino akamatana te, pilamoko toli asiralubi, bino abimisi sasaipi. Zambi aibi malamau, soko batu mosusu akamatana pilamoko Monoko na Nzambe alubi te, Nzambe asirasanganisi bo te; Kukamatana na bo azi pilamoko toli te.

¶ *Soko kula azi te, Mosambelisa aluba na molumi boyo—*

YO alingi akamati mukali oyo zambi na mwasi na yo, zambi na kutikala sikamoko, pilamoko toli na Nzambe alubi, na Kukamatana Bipuru? Yo alinga ye, agamela ye, apisa ye ilisa, atala ye soko na kubira, soko na makasi, atika mosusu nyoso, atikala na ye moko mikolo nyoso bino azazi?

¶ *Molumi andima—*

Ngai asiralingi.

¶ *Na sima Mosambelisa alubi na mukali—*

YO alingi akamati molumi oyo zambi na mobali na yo, zambi na kutikala sikamoko na ye pilamoko toli na Nzambe alubi, na Kukamatana Bipuru? Yo asala toli na ye, alinga ye, apisa ye ilisa, atala ye soko na kubira, soko na makasi; atika mosusu nyoso, atikala sikamoko na ye moko mikolo nyoso bino azazi?

¶ *Na sima Mukali andima—*

Ngai asiralingi.

¶ *Na sima Mosambelisa aluba—*

MOTU nini apisi mukali oyo zambi na kukamatana na molumi oyo?

¶ *Na sima bo akamatana boyo. Mosambelisa akamata mukali na maboko soko na baba na ye soko na ndoe na ye, na sima ye amenisa molumi na kukamata maboko ruata na mukali na maboko ruata na ye, na kuluba na sima na ye boyo—*

NGAI K. akamati yo K. zambi na mwasi na ngai, zambi na kukamata mikolo nyoso, soko na kula malamau, soko na kula mabe, soko na mosolo, soko na mosolo te, soko na kubira, soko na makasi, zambi na kulinga, zambi na kutala,

akumi na mikolo oyo kukufa apanzanisa bisu, pilamoko toli na Nzambe alubi ; zambi na oyo ngai akati yo silika.

¶ *Na sima bo alungula maboko, na sima mukali akamata maboko ruata na molumi na maboko ruata na ye, gutu aluba na sima na Mosambelisa—*

NGAI K. akamati yo K. zambi na mobali na ngai, zambi na kukamata mikolo nyoso, soko na kula malamu soko na kula mabe, soko na mosolo, soko na mosolo te, soko na kubira, soko na makasi, zambi na kulinga, zambi na kutala, zambi na kusala toli na yo, akumi na mikolo oyo kukufa apanzanisa bisu, pilamoko toli na Nzambe alubi ; zambi na oyo ngai akati yo silika.

¶ *Na sima bo alungula maboko gutu, na sima molumi apisa mukali kati, ati ye na buku, na sima Mosambelisa akamata kati apisa molumi, zambi na kutia ye na manzaga na mini na maboko gosi na mukali. Na sima molumi akamata kati boyo aluba na sima na Mosambelisa—*

NA kati oyo ngai akamati yo mwasi na ngai, na nzoto na ngai ngai apisi yo ilisa, mosolo na ngai nyoso ngai apisi yo : na Kombo na Baba, na Mototo, na Molimo Bipuru. Amina.

¶ *Na sima molumi atika kati na maboko gosi na mukali, na sima bo mibali nyoso atikala na digba, na sima Mosambelisa aluba—*

Tasambela,

NZAMBE na mikolo na mikolo, Mojalisa na batu nyoso, Motikalisa na batu nyoso, Mopisa na neema nyoso na molimo, Mobimisa na Kubika

na mikolo na mikolo ; Atumi beneditu na likolo na bamokobi na yo oyo, molumi oyo, na mukali oyo, oyo bisu apisi beneditu na Kombo na yo, boyo, pilamoko Yisaka na Rebeka atikalaki malamumu sikamoko, bo gutu aibi atiki te silika oyo bo asirakati na katikati na bo (kati oyo asirapisi, asirakamati, azi elembo na kula oyo) boyo bo aibi atikali na kulinga malamumu na kula bi sikamoko, pilamoko toli na yo alubi ; zambi na Yesu Kristo, Mokonzhi na bisu. Amina.

¶ *Na sima Mosambelisa asanganisa maboko na bo sikamoko alubi—*

BATU oyo Nzambe asirasangani sikamoko atiki batu apanzanisi te.

¶ *Na sima Mosambelisa aluba na batu boyo—*

ZAMBI K. na K. asirasanganisi nzoto na bo na Kukamatana Bipuru, asiralubi boyo na misu na Nzambe, na misu na batu oyo pilamoko, asirapisi silika moko zambi mosusu, asiramenisi boyo zambi na kupisa na kukamata kati, gutu zambi na kusanganisa maboko ; ngai alubi bo azi mobali na mwasi sikamoko na kombo na Baba na Mototo na Molimo Bipuru. Amina.

¶ *Na sima Mosambelisa aluba beneditu oyo,*

NZAMBE Baba, Nzambe Mototo, Nzambe Molimo Bipuru, apisi bino beneditu, atali bino, atikalisi bino ; Mokonzhi amena bino na ngolu ; atumisa bino na beneditu na neema, boyo bino aibi atikali sikamoko malamumu sasaipi awa, boyo na mokili oyo azi kubia, bino aibi akamati kubika na mikolo na mikolo. Amina.

¶ *Na sima Mosambelisa akenda na Misa na Makonzi bo soko ayemba soko aluba lembo oyo—*

Lembo 128.

BENEDITU azi na batu oyo nyoso na kubanga Mokonzi : na kutambula na banjela na ye.

Zambi yo alila kusala na moboko na yo : kula na yo azi malamau, yo atikala na kusika.

Mwasi na yo azala pilamoko vinyo na kubuta mingi : na kukangana na nzoto na ndako na yo ;

Bamototo na yo azi pilamoko maboko na bilaya : na pembeni na misa na yo.

Ameni, ye akamata beneditu boyo ; motu na kubanga Mokonzi.

Mokonzi na Siona apisa yo beneditu : boyo yo amena Yerusalema kutikala malamau mikolo nyoso sika yo azi ;

Boyo, yo amena bamototo na bamototo na yo : na Yisaraele kutikala bi.

Kembo atikali pai na Nzambe na Mototo na Molimo Bipuru : Pilamoko azalaki na libosu, azi sasaipi, azala mikolo na mikolo. Amina.

¶ *Soko lembo oyo asiri, molumi na mukali atikala na digba na libosu na Misa na Mokonzi, na sima Mosambelisa asemama pai na Misa, apasa misu na ye pai na bo, aluba boyo—*

Mokonzi, apisi bisu ngolu.

Kundima. Kristo, apisi bisu ngolu.

Mosambelisa. Mokonzi, apisi bisu ngolu.

BABA na bisu na lora, Apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo ; Apisi batu kusala kula na yo na mokili pilamoko na lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela na

kumika te, kulamoko abikisi bisu na kula mabe. Amina.

Mosambelisa. Mokonzi, abikisi bamokobi na yo oyo.

Kundima. Batu oyo na kundimela yo.

Mosambelisa. Mokonzi, atumi bo makasi na sika bipuru na yo.

Kundima. Mikolo na mikolo atali bo.

Mosambelisa. Atikali ndako makasi zambi na bo.

Kundima. Zambi na misu na motumbaka na bo.

Mosambelisa. Mokonzi, aoki kusambela na bisu.

Kundima. Atiki kugama na bisu akumi pai na yo.

Mosambelisa.

NZAMBE na Abarayama, Nzambe na Yisaka, Nzambe na Yakobo, apisi beneditu zambi na bamokobi na yo oyo, atupi misu na kubika na mikolo na mikolo na sopo na motima na bo ; boyo, soko kula nini bo aiba na sopo na Monoko na yo, bo aibi asali kula oyo. Amen bo na ngolu, Mokonzi na lora, apisi bo beneditu. Pilamoko yo asiratumi beneditu na yo pai na Abarayama na Sara, zambi na kugamela bo malamau, boyo atumi beneditu na yo pai na bamokobi na yo oyo gutu ; boyo bo aibi asali kula na yo, atikali malamau na kutala na yo, aibi atikali na kulinga na yo akumi na kukufa na bo : zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. Amina.

MOKONZI na ngolu, Baba na lora, zambi na neema na yo yo apisa batu kubuta ; Bisu akongi yo na kusalisa batu mibali oyo, boyo bo abuta bamototo mingi, gutu boyo bo atikala sikamoko na kulinga na Nzambe na kula alima

gutu, boyo bo aibi ameni bamototo na bo abimi makuru pilamoko Bakristo na kula alima, zambi na kupisa yo kumbo na ilisa; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

NZAMBE, na makasi makuru na yo yo asirajalisi biroko nyoso sika bo azi te; gutu yo asirapisi toli alubi mukali abimi libosu na sopo na malumi, oyo yo asirajalisi pilamoko nzoto na yo; gutu yo asirasanganisi bo sikamoko zambi na kumenisa toli atiki batu na kupanzanisa gutu te, oyo yo asirasali nzoto moko zambi na Kukamatana: Nzambe, yo asirasali Kukamatana zambi ye abia kula bipuru mingi boyo ye amenisi kukamatana na kusangana na Kristo na Kanisa na ye; Ameni na ngolu bamokobi oyo na yo boyo malumi oyo aibi alingi mwasi na ye pilamoko Kristo alingaki Mwasi na ye, Kanisa na ye, apisaki nzoto na ye zambi na ye, kulinga ye na kutala ye pilamoko nzoto na ye menimeni: gutu boyo mukali oyo aibi atikali na kulinga mobali na ye, na kutikala na ye moko, na kusala toli na ye; gutu aibi afati bamukali bipuru na Nzambe, na kutikala bi na kelele te. Mokonzzi, apisi bo mibali nyoso beneditu na yo, apisi bo kuingela na bokonzzi na yo na mikolo na mikolo; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

¶ *Na sima Mosambelisa aluba—*

NZAMBE nyoso makasi, oyo na kujalisa batata na bisu na libosu Adama na Awa, na kusanganisa bo sikamoko zambi na Kukamatana; Asupi na likolo na bino mosolo na neema na ye, asali bino bipuru, boyo bino aibi atikali malamau na misu na ye, nzoto na bino, na molimo pilamoko boyo bino aibi atikali sikamoko na kulinga bipuru akumi na kukufa na bino. *Amina.*

KUPANDA NA BATU OYO ASIRAKUFI

¶ *Kula oyo azi te zambi na batu oyo akamati Baptizimo te, gutu zambi na batu oyo asirakangi na Kuibana Bipuru, gutu asirabunguli nzoto na bo.*

¶ *Mosambelisa akuta Nzoto oyo na mwango na Ndako na Nzambe, akenda na libosu na ye soko na Ndako na Nzambe soko na libadu, aluba boyo,*

YESU alubaki, Ngai azali kulungula na kukufa oyo na kubika oyo; motu na kundima ngai, soko ye akufi, ye abika; na sima motu oyo azi kuanza azi kundimela ngai, ye akufa te na mikolo na mikolo. *Yoane 11. 25-26.*

NGAI aibi Mobikisa na ngai azazi; ye asemama na nyele na mikolo na sunga. Sasaipi nyama muke alia nzoto na ngai, kulamoko ndeli ngai amena Nzambe na nzoto na ngai: ngai menimeni amena ye, misu na ngai atala ye, motu mosusu te. *Eyobo 19. 25, 26, 27.*

BISU aingelaki mokili na mosolo moko te, na sima solosolo bisu akuki kubima na mosolo te. Nzambe asirapisi, Nzambe asirakamati gutu; asifi Kombo na Nzambe. *1 Tim. 6. 7; Eyobo 1. 21.*

LEMO 90.

MOKONZI, yo azalaki Mobumba na bisu: na libuta nyoso.

Libosu balibogu abimaki, sika nyeli na mokili

asirajalisi kuanza te: yo azi Nzambe na gara nyoso, na mikolo na mikolo.

Yo apasi batu na kukufa: gutu yo alubi, Abia gutu, bamototo na batu.

Zambi gara kutu moko azi na misu na yo pilamoko lubi: zambi bo asiraliki pilamoko saa mosusu na butu.

Soko yo asirapanzanisaki bo, bo azi pilamoko kulala: bo akaoki nokinoki pilamoko mayani.

Na tongo bo azi bede, bo abimi makuru: kulamoko na gorogoro bo asirakati, asirakaoki, asirakufi.

Zambi bisu akaoki na kango na yo: bisu abangi zambi na kugwama makasi na yo.

Yo asirati mabe na bisu na libosu na yo: kula mabe bibumba na bisu yo asirabimisi na muni na misu na yo.

Zambi soko yo agwami, mikolo nyoso na bisu asira: bisu asirisa gara na bisu, pilamoko lisolo asiralubi.

Bamikolo na bisu azi gara mituku saba; kulamoko soko batu azi makasi boyo bo akuma na gara mituku muambi: kulamoko makasi na bo azi mawa na kulimba; zambi ye asira noki, na sima bisu asirake.

Kulamoko nini ameni makasi na kango na yo: zambi kugwama na yo akukani na kubanga na batu.

Boyo amenisi bisu kutanga na mikolo na bisu: boyo bisu apisa motima na bisu zambi na kuiba kula.

Apasi gutu, Mokonzi, na sunga: apisi neema zambi na bamokobi na yo.

Agamisi bisu na ngolu na yo noki: na sima motima na bisu asika mingi mikolo nyoso bisu azi na nyeli.

Agameli bisu sasaipi gutu, na sima na kunyokela bisu: zambi na gara oyo bisu asiralili mawa.

Amenisi bamokobi na yo kusala na yo: amenisi kembo na yo zambi na bamototo na bo.

Atiki kembo makuru na Makonzi Nzambe na bisu atikali na likolo na bisu: atambulisi kusala na maboko na bisu zambi na bisu, boyo, atambulisi kusala na bisu.

¶ *Na sima ye atanga na sopo na Mokanda na moko na Paulo zambi na Bakorinto.*

1 Bakor. 15. 20-58.

¶ *Na sima soko bo asirakumi na Libadu, sika bo alingi apandi Nzoto na nyeli, Mosambelisa aluba;*

MOTU oyo mukali azi kubuta atikali mingi te, mawa azi na ye gutu. Ye azi kubima, asirakati na nyeli, pilamoko jamba; ye azi kukima pilamoko molili, atikali mikolo nyoso te na kula moko.

Sika bisu azi kuanza, kukufa azi penipeni; bisu akaba kusalisa wapi? moko pai na yo, Nzambe, na sima kula mabe na bisu azi kupisa yo kangu.

Kulamoko Nzambe Bipuru, Mokoto makasi, Mobikisa na kulinga, atiki bisu aingeli te na kukufa mikolo na mikolo.

Nzambe, yo aibi kula bibumba na sopo na motima na bisu; akangi matua na yo te pai na kusambela na bisu; atiki bisu, Mokoto Bipuru, Nzambe makasi, Mobikisa na kulinga, Juji malam alima, atiki bisu te na saa na bisu na sunga na kutika yo, zambi na mawa na kukufa.

¶ *Na sima soko batu na pembeni atupi nyeli na likolo na Nzoto, Mosambelisa aluba,*

AZI malam na misu na Nzambe zambi na kulinga makuru na ye na kukamata pai na

ye molimo na ndeko na bisu oyo ; na sima bisu apisi nzoto na ye na sopo na nyeli, nyeli na sopo na nyeli, liburu na sopo na liburu, mbumi na sopo na mbumi ; zambi bisu asiraibi malamumu kulungula azi zambi na kubika zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu ; ye apasa nzoto mabe oyo na bisu boyo bo akumi pilamoko nzoto kitoko na ye, pilamoko makasi na ye akuki na kukamata biloko nyoso na maboko na ye.

NA sima ngai aokaki monoko kubima na lora, kuluba na ngai, Ati na waraga, Beneditu azi na bakufa, oyo akufi sopo na Mokonzi sima na oyo : solo, Molimo alubi, bo akuki atiki basala na bo, azili makasi.

¶ *Na sima Mosambelisa aluba,*

Mokonzi, apisi bisu ngolu.

Kristo, apisi bisu ngolu.

Mokonzi, apisi bisu ngolu.

BAABA na bisu na lora, Apisi batu kubanga Kombo na yo. Akumisi bokonzi na yo ; Apisi batu kusala kula na yo na mokili pilamoko na lora. Apisi bisu lelo biroko zambi na mikolo oyo. Abungi mabe na bisu, pilamoko bisu abungi mabe oyo batu asali bisu. Amenisi bisu njela na kumika te, Kulamoko abikisi bisu na kula mabe. Amina.

NZAMBE nyoso makasi, molimo na batu oyo na sopo na Kristo abika na sika na yo ; molimo na batu na kundima, soko bo asiralunguli na mawa na nzoto, azi na kusika mingi pai na yo ; bisu apisi yo merisi mingi, zambi azi na misu na yo malamumu na kulungula ndeko na bisu na sopo na bamawa na nyeli mabe oyo ; bisu akongi yo na kukukisa noki kopainyi na batu na yo, na kukumisa bokonzi na yo noki ; boyo bisu sikamoko na

batu oyo nyoso asirakufi na kundima kombo bipuru na yo, aibi akamati kusika oyo malamumu nyoso na nzoto na molimo likula na sopo na kembo na yo mikolo na mikolo ; zambi na Yesu Kristo Mokoto na bisu. *Amina.*

NZAMBE na ngolu, Baba na Yesu Kristo Mokoto na bisu, ye oyo azali kulungula oyo, na kubika oyo ; batu nyoso na kundimela ye, na kubika oyo ; batu oyo nyoso azali kuanza, soko bo andimi ye, bo akufa te mikolo na mikolo ; ye asiramenisi bisu na monoko na mesaze na ye Paulo, bisu agama te pilamoko batu pamba zambi na batu oyo asiralali na sopo na ye ; Bisu akongi yo, Baba, alunguli bisu na kukufa na sopo na kula mabe, boyo bisu abika na kula mabe : boyo soko bisu akufa, bisu aibi alali na sopo na Kristo, pilamoko bisu abanzi ndeko na bisu oyo azi kulala ; na sima na Kulungula na mikolo na sunga bisu aibi abimi malamumu na misu na yo, aibi aoki monoko malamumu oyo Mototo na yo aluba na mikolo oyo zambi na batu nyoso na kulinga yo na kubanga yo, kuluba, Abia, bino bamototo na Baba na ngai, akamati nyeli oyo ye atandaki zambi na bino, sika ye ajalisaki mokili ; Apisi bisu oyo, bisu akongi yo, Baba na ngolu, zambi na Yesu Kristo, Mosambela na bisu, na Mobikisa na bisu. *Amina.*

NEEEMA na Mokonzi na bisu Yesu Kristo ; kulinga na Nzambe, na kuibana na Molimo Bipuru, atikali na bisu nyoso mikolo na mikolo. *Amina.*